

USTKA

TOURIST GUIDE

Town of Ustka
Ustka Commune
Smolczyno Commune



issue 1/2017



USTKA
na
fali

www.ustka.travel



**CRUISE ON THE SEA
OF FLAVOURS!**

+48 510 606 404

www.columbus.pl
Limanowskiego 1, 76-270 Ustka
(seaside boardwalk)



**LEISURE
WITH A SEA VIEW!**

+48 790 780 466

**INFORMATION ON
CYCLING ROUTES**

**BIKE RENTAL AT THE TOURIST
INFORMATION CENTRE IN USTKA**

Local Tourist Organisation
"Ustka and the Słupsk Region"
Marynarki Polskiej 71
76-270 Ustka
biuro@lot.ustka.pl
+48 59 814 71 70
www.ustka.travel

**CHILD TRAILERS AND
BIKE SEATS**

KIDS' BIKES

**CITY, MOUNTAIN, AND
TREKKING BIKES**

**BIKE HELMET AND LOCK
FREE OF CHARGE**

MAPS AND GUIDES

Ustka – always on the crest of a wave...

Actually, Ustka has always been on the crest of a wave.

Many facts from the history of this very locality prove that it has always followed the spirit of the times and kept afloat despite the reverses of fortune.

Already as Stolpmünde, which means the mouth of the Słupia River, the small fisheries village adapted itself well to become the harbour for the city of Słupsk in the 14th century. In the century to follow, it became the largest harbour of this type in the eastern part of the Duchy of Pomerania. At the beginning of the 19th century, first vacationers appeared in Stolpmünde; they were accommodated in the houses of local fishermen. The town was poetically nicknamed “Pearl of the Baltic Sea”. For the following decades, as a result of a growing number of visitors, residential areas of the town

kept developing. The same applied to the harbour: the fishing fleet kept growing, and a shipyard was established.

In the 1960s, profiting of the popularity of company vacation packs, the landscape of Ustka became filled with large holiday centres. In the 1980s, the town officially became a spa resort. Today, the little town is nicknamed “the summer capital” of Poland and is well-known all over Europe. Tourists and patients alike visit Ustka all the year round. Everybody can find here what he or she needs: solace, relaxation, medicinal procedures and healing climate together with grandiose walking, kayaking and biking paths, as well as broad, sandy beaches and the waves of the Baltic Sea.



USTKA
TOURIST
GUIDE

Circulation

50 000 copies – Polish version
10 000 copies – German version
10 000 copies – English version
online version available at
www.ustka.travel

Publisher: Lokalna Organizacja Turystyczna “Ustka i Ziemia Słupska”
Księża Kardynała Wyszyńskiego 3, 76-270 Ustka

Mailing address: Marynarki Polskiej 71, 76-270 Ustka
biuro@lot.ustka.pl, www.ustka.travel, phone: +48 59 814 71 70

Editor-in-chief: Włodzimierz Wolski wlodzimierzwolski@lot.ustka.pl,

Polish text: Marcin Barnowski, phone: +48 602 158 736, barnowski@wp.pl

Up-date and proofreading of the Polish text:

Marta Rumińska, Karolina Surowiec

Translation: Agnieszka Apenuvor, anuszka_b@wp.pl, Dorota Jaworska-Pasterska, phone: +48 695 350 200, dorottajw@gmail.com

Revision and editing of the English text: Dorota Jaworska-Pasterska,
phone: +48 695 350 200, dorottajw@gmail.com

Typesetting and graphics: Grzegorz Myćka

Cover Design: Rio Creativo Studio, biuro@riocreativo.pl

Consultation: Anna Sobczuk-Jodłowska, Jacek Traczyk, Joanna

Barnowska, Jacek Cegła, Karolina Surowiec, Robert Smagoń, Eliza

Mordal, Magdalena Matusiak, Aldona Dawidowicz, Adam Komanek

Photos: Mariusz Surowiec, Ryszard SAS Nowakowski,

Hubert Bierndgarski, Waldemar Janiszewski. Arkadiusz Szadkowski,

Paweł Keruzel, Lucjan Duchnowicz, Włodzimierz Wolski

Historical buildings and tourist attractions in Ustka

Old town

The centre of the present-day town developed where medieval sailors and fishermen settled their oval village. This oval shape can still be found within the boundaries of Marynarki Polskiej and Czerwonych Kosynierów streets.

The heart of the ancient village was Saint Nicholas Church, consecrated in June 1356 by a bishop who travelled to Ustka from Kamień Pomorski specifically for this purpose. It is rumoured that the church tower doubled as a lighthouse. There are many mentions in chronicles that miracles happened there in 17th century (including, for example, self-ignition of candles). For more than 5 centuries, inhabitants of Ustka and various castaways were buried in the graveyard around this church. Nowadays, this place is named John Paul II Square. Formerly it was called "Captain Backstreet". In 1886, a larger church was built on a dune outside the settlement; the small church was then disassembled and its furniture moved to the new temple.

The old settlement is now being subjected to regeneration procedures. As in the past, it starts being filled with fishermen's timber framed wattle and daub houses, after which the whole Pomeranian region is often nicknamed the "Checked-Houses-Land". Wooden dark balls form a skeletal structure, and the spaces in-between are filled with straw and clay, and bleached with lime. In Ustka, the most beautiful example of this type of architecture is Captain Haase's House in Czerwonych Kosynierów street, where the Baltic Cultural Centre is currently located. From the "P.H." inscription above the door we can infer that Peter Haase built this house in 1804.



Timber framed wattle and daub buildings in Kosynierów Street



Harbour

The harbour in the mouth of the Słupia River existed already in the Middle Ages. The city of Słupsk bought it in 1337 for a pair of shoes, which was to be given annually to the Święca family, the previous owners of the harbour. Formerly, the wharfs were wooden. The two 400-metre long piers were built in the 2nd half of the 19th century from stones brought from Sweden. The harbour in Ustka flourished at the turn of the 19th century, when steamers dominated. It is exactly from this period that the lighthouse in Ustka stems, out of which a beautiful view of the town and its neighbourhood can be admired. In the yard in front of the lighthouse there are rails from 1914 and fragments of wooden ships recovered from the harbour channel. The harbour granaries and storehouses are also interesting. The oldest is the red building on the eastern side, now housing a restaurant, a disco, and the House of Creative Work. "Tawerna Portowa" restaurant runs its business in one of the grain houses of the former Geiss Company. These buildings still remember ancient wooden sailing ships.

Boardwalk and residential district

Construction of the Słupsk-Ustka railway and railway station in 1878 caused hundreds, and later – thousands of vacationers to come to Ustka in the 2nd half of the 19th century. The station itself is exceptional because the switch room is downstairs and the cash desks and waiting room are upstairs.

Around 1875, the seaside boardwalk was constructed for visitors. Remnants of 19th century restaurants and an harbour for musicians playing for walkers can still be found there. The boardwalk has been prolonged a couple of times. Now, it is about a kilometre and a half long. It bursts with life in high season. www.promenada.ustka.pl

In the newer part of the boardwalk, you can find Irena Kwiatkowska's bench. This actress kept coming to Ustka for many years and was often sitting on a bank on the boardwalk. Close to the park you can find a monument of Frederic Chopin, designed by Ludwika Kraskowska-Nitschowa, author of the Mermaid of Warsaw. There are also two beautiful specimens of black pine with tops formed by wind into the shape of a flag. In the part of the park adjacent to Kopernika street, there is a bronze statue of a "Dying Warrior": a naked, fatally wounded man. He is holding a shield with Ustka's coat of arms. The monument commemorates 76 German inhabitants of Ustka who died in World War I. The author of the sculpture, which was unveiled in 1922, was Joseph Thorak, who later became Adolf Hitler's favourite sculptor.

Kopernika, Chopina, Żeromskiego, and Mickiewicza streets mark the boundaries of the ancient residential and pension district which started growing east of the medieval settlement in the 2nd half of the 19th century. One of the most beautiful buildings is "Villa Red", presumably designed for Otto von Bismarck, the Iron Chancellor, who sojourned in Ustka many times. It was built in English Gothic style; in its backyard, a former stable is preserved. In front of the village you can admire Araucaria araucana, a tree which – due to the shape of its branches – is commonly called the monkey tail tree. This evergreen species from South America is very rare in Poland.

More information about the monuments in Ustka is available at www.zabytki-ustka.pl

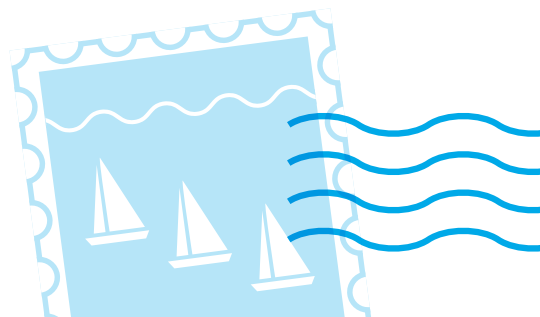


Seaside boardwalk (Promenada Nadmorska)

The landscape of the western harbour channel is dominated by a grey grain elevator with a small wharf crane. Grain was reloaded here directly into ship cargo holds. A spirit warehouse able to house 2.5 million of litres was built on the western side between 1886-1888. Tankers from Hamburg kept coming to Ustka regularly to collect these goods.



Harbour and lighthouse



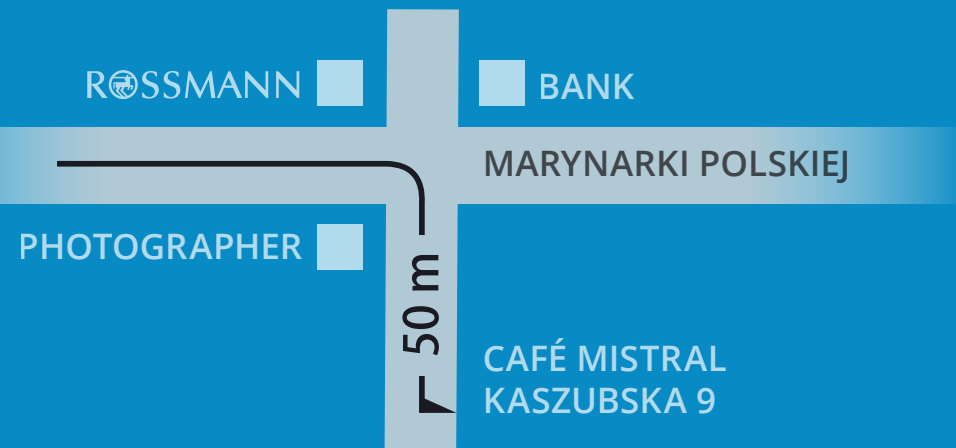
ORIGINAL
Ustka Fudge
Handmade

SELLING POINTS:

Café Mistral
Kaszubska 9

Café Mistral na Fali
West Port, near the bridge

Bistro Café – u Przyjaciół
Żeromskiego 10



Boh. Westerplatte 40
in the harbour, near the western wharf

open daily, all year round,
in July and August open
from 9 AM to 9 PM

BLÜCHER'S BUNKERS

Museum in german bunkers
from World War II

**HISTORY
MOVIES
DIORAMA
MODELS
UNIFORMS**

- individual tours with an audioguide in Polish, German, and English

**available non-stop in the
opening hours**

- guided tours in Polish in June and July, every hour from 11.30 am until 7.30 pm
- special offer for schools and summer camps

f Bunkry Bluechera



**QUALITY
CERTIFICATE**



OTHER ATTRACTIONS

- Open air kitchen
- Military bazaars
- Archery range
- ASG shooting range
- Paintball shooting range
- Bike rental
- Guided bike tours

www.bunkryustka.pl
kontakt@bunkryustka.pl



**+48 698 669 446
+48 602 158 736
+48 797 384 357**

Town hall, church, cinema

The structure that houses the present day town hall was erected in 1911 – 1912. In the past, the building housed a school. It was designed for Ustka for free by Mr Engelbrecht, a construction counsellor who often came here for vacation. The inhabitants returned the favour by offering him silver tableware.



Town hall

Next to the town hall you can find Saint Redeemer Church. Its interior, kept in Gothic Revival style, was made of wood in the second half of the 19th century by Franz Draheim, a carpentry master and great philanthropist, who in his will endowed the poor children of Ustka with all his goods. In the church, above the altar, you can see a cross, brought here from Saint Nicolas Church, and a stained glass image of Jesus pulling drowning saint Peter from the deep water. Votive images funded by families of sailors who “left for eternal watch” are a peculiarity of this church. The oldest date back to 17th century.

The “Delfin” Cinema is a German architectural classic of the Hitler era. It was constructed in 1936 as a cinema-theatre intended for, among others, Luftwaffe soldiers from a garrison which was being created in Ustka back then. The very

building is modelled upon... the Berlin Reichstag. The cinema owes much of its grandeur to the row of six columns along the façade. Recently, the cinema has been renovated, and new equipment has been installed here. Cinema owners will be only too happy to guide you through the building and show you the old film projectors. Celebrating its 80th anniversary this year, the cinema in Ustka is one of the oldest still functioning cinemas in Poland.

In the summer season, the cinema mostly screens current blockbuster movies. Off-season, you are welcome to watch the films screened by the Film Discussion Club. Apart from the intimate cinema, the building also hosts a guest house and a music pub, in which concerts are frequently organised.



Inside Saint Redeemer Church

Western Ustka - the region of ghosts and soldiers

Already in the 19th century, German army exhibited a liking for areas west of the harbour. These unpopulated dune areas stretching as far as Darłowo served as a training area for Blücher's Słupsk red hussar regiment. Then, before World War II, barracks for 7.5 thousand soldiers (today's Navy Training Centre) and a large anti-aircraft artillery range were located here. West of the harbour, where a male bathing beach was located in the 19th century, the Germans also constructed the "Blücher" Anti-aircraft and Barrage Battery. Four reinforced concrete cannon posts for 105 mm cannons, a command post, and an engine room where a power generating unit was located have survived until today. "Ustka Fortress" Historical Theme Park is now operating here. Scenes from German soldiers' lives have been depicted very realistically in the underground rooms. Mannequins in uniforms, models, photographs and films make visitors more familiar with what was happening in Ustka and its neighbourhood during the war. A camouflaged munitions bunker can be found 400 m away from here. In the summer, it is made available for



Blücher's Bunkers

tourists by "Gryf" Historical Exploration Association. In the three-aisle interior you can admire interesting exhibitions and collections of items presented by history lovers.

Ustka's attractions also include bunkers constructed in the Stalin period; the forests in the western part of the city are teeming with them. Behind the barracks there are facilities which used to belong to the former Stalinist 9th "Ustka Lędowo" Permanent Artillery Battery.

Nowadays, these areas are protected and are being renovated by members of Fortifications Lovers' Club in Ustka. It will be possible to visit the battery on selected open days. For more information, visit www.9bas.ustka.pl or www.ustka.travel

Near the broad western beach, there are virgin areas with beautiful dunes, forests, and remnants of former bogs and lakes. Another picturesque landscape, shrouded with legends and nicknamed "Ghost pond", is located near the railroad tracks, next to Osiedle Kościelniaka residential area and Uroczysko street, whose name can be translated into English as "secret forest". It is rumoured that a carriage of a landlord from Lędowo drowned here because the driver was deluded by will-o'-the-wisps appearing over the pond at night. What is also impressive is remnants of the construction site of a large harbour, commenced by Adolf Hitler and never completed – especially the so-called "third wharf", penetrating the sea by almost 200 m, and located about 1 km west of the harbour. Originally, it was designed as a 1.7 km long wharf, but its construction was abandoned in 1939, when World War II broke out.

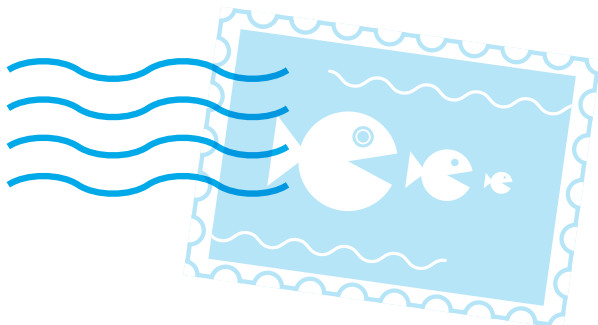


Inside Blücher's Bunkers

Eating out in Ustka

The culinary traditions of Ustka are twofold. The earliest ones date back to the times of the harbour settlement of sailors and fishermen. In the 18th century, there were almost sixty abodes here, including as many as six taverns. This proves that the catering industry in Ustka, based on fresh fish and beverages, enjoyed great popularity even back then.

The second eating out trend in Ustka is connected with the summer resort function of the settlement. Since ca. 1800, vacationers have been coming to Ustka each year. One of them was Otto von Bismarck, a refined gourmet. The iron chancellor loved smoked eel and salmon, marinated herrings, and even sea-gulls' eggs. He could savour all these delicacies during his vacations in Ustka.



At the beginning there were the fish

Let's be frank: the dish most popular in Ustka back then was flounder boiled with potatoes in a single pot. A guide to German Baltic Sea bathing resorts, which was published in 1908, read that compared with Kołobrzeg or Sopot, "prices in Ustka are moderate" and "the tone is simple". In the 20th century, the situation began to change. It is already during World War I that the fame of the smoked sprats od Ustka reached France. Today, Otto Von Bismarck would have more than a hundred dining places to choose from: restaurants, fish-and-chips shops, as well as pizzerias. A similar number of cafes, ice-cream parlours, wine bars, and a teahouse with an art gallery in Marynarki Polskiej street need to be added to the list.

A couple of restaurants have been operating since pre-war times. These include the "Pod Strzechą" inn in the main street. Today, the inn offers traditional Polish cuisine and good beer. Situated in Darłowska street, "Stara Pierogarnia" – with its traditional recipes – is also worth a visit.



Always fresh fish

In Marynarki Polskiej street, opposite to the church, a pizzeria opened already in the 1970s. It was probably the second pizzeria in Poland (the first was the one operating until today in the "Poranek" bar in Słupsk). Ustka's taverns worth a recommendation include "Columbus", well-known to Ustka's patrons under its former name "Korsarz". Fish have been served here since 1960s. Among others, "Tawerna Róża Wiatrów" near the boardwalk specializes in fish. It offers tasty lunches of fresh Baltic and Mediterranean fish. Along the harbour channel there are many smaller fish-and-chips diners offering fresh fish dishes. There are fish shops at the western side of the harbour, near the "Ust-Ryb" and "Alga" restaurants.

Culinary traditions revive in the revitalized quarter between Marynarki Polskiej and Czerwonych Kosynierów streets. The "Pod Dębem" restaurant was created in one of the restored facilities. Nearby, "Itaka" smokehouse and restaurant tempts with all possible varieties of fresh fish. "Syrenka", with its original fish dishes, also merits a mention. In 2011 Magda Gessler ran her famous Polish version of "Kitchen Nightmares" there. The owner of the local "Złota Podkowa" smokehouse, Henryk Podkowa, graduated from the Łódź Film School and abandoned filmmaking for the art of smoking fish. The "7 Niebo" restaurant is well-known for its refined cuisine. "Dym na Wodzie", housed in Villa Red, is a restaurant run by a participant of the popular TopChef TV programme.



*Delicious and healthy
dishes prepared
with fish of the
Baltic and other seas*

*Lunches
Starters, desserts
and ice cream*



Tavern
RÓŻA WIATRÓW

Ustka, Promenada Nadmorska 5



FIRST-RUN MOVIE SCREENINGS,
BOTH FOR CHILDREN AND ADULTS

BLOCKBUSTER MOVIES

PRIVATE MOVIE SCREENINGS FOR
GROUPS AVAILABLE UPON REQUEST

INIMITABLE INTIMATE ATMOSPHERE
OF AN OLD CINEMA



KINO DELFIN
80 YEARS TOGETHER

**COME AND JOIN US
FOR A MOVIE!**

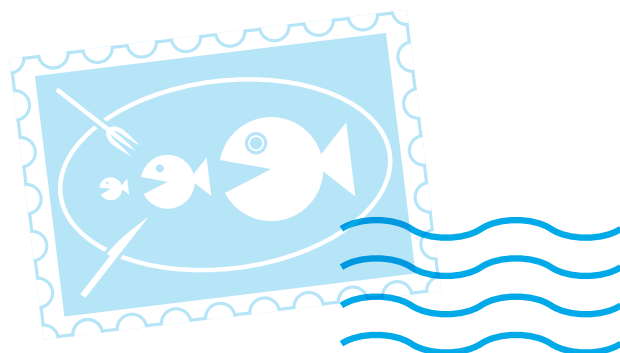
Marynarki Polskiej 82
76-270 Ustka
Phone: +48 602 772 575
+48 602 274 390

delfin@kino.ustka.pl
kino.ustka.pl
facebook.com/kinodelfin

When in Ustka, you definitely need to taste traditional local fudge in "Cafe Mistral". If you are a dessert lover, do pay a visit to "AniAni" Cafe, "Góra Lodowa" ice-cream parlour, or eat "Lody Usteckie", the ice-cream of Ustka. You can taste traditional "Bursztynowe Ciasto", amber cake, in "Pod Dębem" restaurant. Amateurs of alcoholic beverages would certainly enjoy a visit in "(Nie)winna Piwniczka" Wine Cellar and Tea House in Marynarki Polskiej street.

A visit in the spacious and brand-new restaurants and bars of the "Grand Lubicz" vacation and spa complex will certainly be an unforgettable experience. They cater for hotel guests and external customers. Culinary masterpieces – both original and traditional ones – are served here in exceptionally beautiful interiors. The place is especially recommended for families, as there is a special menu for kids. A playground is also provided.

The character of the restaurants located in the harbour wharf is quite different. This applies in particular to those housed in historical granaries. If you want to enjoy a delicious lunch, dinner or breakfast with a view over the harbour, in direct neighbourhood of fishing boats and ships, pay a visit to "Cafe Marina", a place opened only two years ago, but gaining more and more esteem with tourists.



CATERING INDUSTRY - USTKA AND ITS VICINITY

KLUSEK Diner

Wróblewskiego 7 (school building), Ustka
home delivered dinners
phone: +48 59 814 72 10
phone: +48 533 309 808
www.klusekustka.pl
Żeromskiego 1 (summer season), Ustka
+48 533 309 808

POD STRZECHĄ Inn

Marynarki Polskiej 59, Ustka
phone: +48 59 814 40 60,
phone: +48 602 183 842
www.podstrzecha.pl

POD DĘBEM Restaurant

Czerwonych Kosynierów 13, Ustka
+48 506 372 505
www.poddebem.ustka.pl

SYRENKA Restaurant

Marynarki Polskiej 32a, Ustka
phone: +48 59 81 49 603, 604 210 167
www.syrenkaustecka.pl

ITAKA Fish and chips diner

Kosynierów 12, Ustka
phone: +48 514 514 533, 502 427 037
www.smazalniaryb.net

ZŁOTA PODKOWA Fish tavern

Marynarki Polskiej 3, Ustka
www.ryby.tp1.pl

COLUMBUS Tavern

Limanowskiego 1, Ustka
phone: +48 510 606 404
www.columbus.pl

TAWERNA RÓŻA WIATRÓW

Promenada Nadmorska 5
phone: +48 602 623 845

MARINA Cafe

Bulwar Portowy 9, Ustka

MISTRAL CAFE- KRÓWKA USTECKA

Kaszubska 9, Ustka
phone: +48 501 527 578
www.cafemistral.ustka.pl

MISTRAL CAFE – NA FALI

Entrance to 2nd pier, behind the footbridge
phone: +48 501 527 578
www.mistralnafali.ustka.pl

PORTOBELLO Cafe

Bulwar Portowy 5, Ustka
phone: +48 605 944 446
www.portobello-ustka.pl

ANI ANI Cafe

Czerwonych Kosynierów 22, Ustka
phone: +48 736 313 580
www.anianicafe.pl

Gallery, Tea House, and (NIE)WIN-NA PIWNICZKA Wine Cellar

Marynarki Polskiej 14, Ustka
phone: +48 59 814 48 83

U PRZYJACIÓŁ – Bistro & Cafe

Żeromskiego 10
phone: +48 690 088 789

UST-RYB All-year-round shop and seasonally open fish and chips diner

Krótką (Pasaż Bałtycki)
and Westerplatte 38, Ustka
phone: +48 59 815 20 51, 59 814 58 78
www.ust-ryb.com.pl

ANNA DE CROY Vineyard

Głębino 34, gmina Słupsk
phone: +48 606 213 641
www.winnicaannadecroy.eu

PSZCZÓŁKA Apiary Farm

Chabrowa 2, Ustka
phone: +48 59 814 32 44, +48 604 249 840,
+48 606 456 155
www.pszczolka-ustka.pl

WĘDROWNA BARĆ Apiary

Krzemienica 22, gm. Słupsk
phone: +48 501 163 294, 501 163 295
www.pasieka-krzemienica.pl

PROMENADA Food Court

Promenada Nadmorska 1-8, Ustka
phone: +48 59 814 52 18



Zagroda Śledziowa, the Herring Farm, is located on the outskirts of the Starkowo village (10 km away from the sea), in a harmonious and romantic landscape. Here, you can relax in peace and calm, but if you wish, we can also offer meetings with music, barbecue and common feasting.



THE INN

In the Farm, there is an Inn where we serve all possible varieties of herring: the Polish, Kashubian, Scandinavian, Dutch, German, and Russian ways, as well as many other refined recipes.



THE HERRING MUSEUM

Herring is our great passion. We would love to make you more familiar with the health benefits of eating this fish, present you with the history of herring fishing in Europe, Poland, and in our region.



THE PENSION

The building housing the pension was built in 1902. We furnished it in a style which combines tradition with modernity and functionality. Each room has Internet connection and a TV.

Visit the Farm, and try all varieties of herring!

Starkowo 13
12 km away from Ustka in the direction of Darłowo

phone: + 48 664 183 726
www.zagroda-sledziowa.pl

Spa properties

Already in the Antiquity, there were places that people visited to take baths. This pertained to ritual bathing, as well as to spa bathing. One of such places was the Pool of Bethesda near Jerusalem, where Jesus Christ revealed one of his miracles. In the same period, the Romans kept building their recreational baths closer to us.



Promyk sanatorium

The history of present-day spas dates back to 17th century. In 1793, the first Baltic Sea bathing resort was established in Heiligendamm (today's Bad Doberan near Rostock).

In Ustka, the first list of vacationers was published shortly after 1830, but first guests had started coming here way earlier. In 1800, in the settlement near the mouth of the Słupia River, a pharmacist vacationed and wrote a poem to praise the heroic deeds of Ustka's captain Haase. Until the end of World War I, there had been two separate bathing beaches in Ustka: one for women, on the eastern side, and the other for men, on the western side. The latter also encompassed a park which included the area of the present-day "Blücher's Bunkers". In 1911, a physiotherapy centre was created in Ustka: a place somewhat resembling thermae, where heated sea water was applied as the first element of medical



Physiotherapy centre

treatment. Later, saline and peat baths with various kinds of inhalations completed the offer.

Ustka started promoting itself as "Bad", i.e. a spa resort, and its most renowned hotel adopted the name of "Kurhaus", the spa house. As early as in the 1920s, the official name of the town was changed to "Ostseebad Stolpmünde", which translates into The Baltic Sea Bathing Resort of Ustka. After World War II, many vacationing centres were built here for the employees of several dozens of large companies from the whole of Poland. There were also quite a few "Czarodziejka"s – houses of the Polish Employee Vacation Fund. The first spas were established in the 1970s.

Officially, Ustka gained spa status in 1988. The natural healing agents include the climate, the famous iodine-saturated sea air, and the fossils, i.e. thermal saline and peat.

Diseases of the muscoscelatal and respiratory systems; rheumatic, cardiovascular, metabolic and endocrine diseases are treated here. In low-season, numerous parents with toddlers come to Ustka in order to heal allergies.



Beach in Ustka

Mistral

HOLIDAY HOUSE

Pension in the centre of Ustka

Beach and boardwalk within arm's reach

Comfortable new facility

Delicious breakfast

Unique seaside atmosphere

Internet/Parking/TV included in the price

Kaszubska 9
76-270 Ustka

phone: +48 501 527 578
repcja@mistral.ustka.pl

www.mistral.ustka.pl



Open all year round



You arrive as a Guest

VILLA MISTRAL

1900

You leave as a Friend



Villa from 1900
renovated in 2017

**100 m from the beach
and the seaside boardwalk**

Comfortable rooms

**Apartment with
a private verandah**

Żeromskiego 10, Ustka
www.villamistral.ustka.pl
repcja@villamistral.ustka.pl



Delicious breakfast

**Parking spaces and
garden at Guests' disposal**

Bistro & Café

open: 10 a.m. – 10 p.m.
(regional cuisine and
aromatic coffee,
cakes, desserts,
alcoholic beverages)

phone: +48 690 088 789
phone: +48. 501 527 578

Attractions for kids

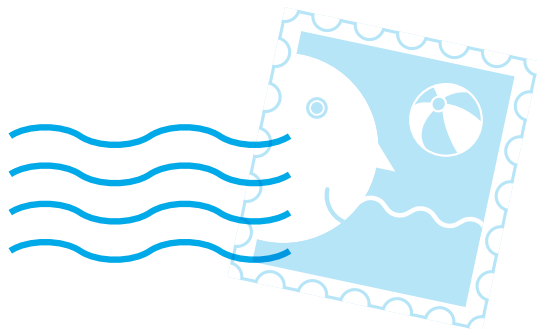
On sunny days the beach is teeming with life. Holiday, sun, and seaside: these would already suffice to have fun. Springboards, bouncy castles, slides: kid laughter can be heard all around. Little tourists won't get bored, as the beach is by no means the only attraction awaiting them.

"Kids get bored when it's rainy"? Maybe, but not in Ustka. Lack of sun does not need to transform your holidays into a nightmare. We recommend Ustka's playgrounds for cloudy days. You'll find one of them in the place where the boardwalk meets Trakt Solidarności. They can also be found in Osiedle Kościelniaka residential area and in uPolna street. You can also find swings and teeters within the premises of Sports and Recreation Centre, which in high season offers interesting attractions for kids virtually every day.



Searching for amber

The Cultural Centre organises all kinds of art games, as well as pottery and music workshops for kids from outside of Ustka. The local cinema is also very active and offers a couple of screenings a day. Each Monday in July and August, plays for kids will be performed at the boardwalk stage at 4 p.m.



Soap bubbles at the boardwalk

When it's rainy, a trip to Blücher's Bunkers is also worth a recommendation. The underground multimedia gallery offers exceptional experiences; in addition, you can play pétanque, enjoy paintball, ASG, and a bow shooting range here. Under the supervision of a professional trainer even 4-year-olds can practise archery. There are also historical cars that you can rent for a trip around the most interesting places of Ustka and its neighbourhood. A trip through the streets of Ustka on a colourful train will certainly provide unforgettable experiences for the youngest kids.



Games and activities on the beach

Even if it's rainy, you don't need to give up on baths. There are swimming pools in hotels such as "Grand Lubicz", "Lubicz", "Jantar", and "Royal Baltic". In Grand Lubicz Hotel, there is also a playroom where kids can actively spend their time if the weather does not allow for frolicking outside...



DOLINA CHARLOTT
Resort & SPA

Holiday Adventure in Dolina Charlotty



Water Zoo Safari, Charlotta Zoo, Sealarium, Fairy Tales' Land, Rope Park, Horses, Canoes, Pedalos, Fishery

Dolina Charlotty Resort & SPA
Strzelinko 14, 76-200 Słupsk, Poland

phone: +48 59 847 43 00
www.dolinacharlotty.pl

Recreation and adrenaline

Emotions in Ustka can be graded: from guided walks in the old town to instructed paragliding and diving in the Baltic Sea.

Trips

Free guided walking tours around the old Ustka are organised for individual tourists each Tuesday at 10.00 a.m. (from June 28 to August 23).

The starting point is the square in front of Saint Redeemer Church.



Marynarki Polskiej street and Museum of Bread

As a novelty, in the Tourist Information Centre you can rent an audio guide. In the summer season, twice a week – on Wednesdays and Sundays – it is possible to see Ustka from aboard a choochoo train which leaves the stop in Portowa street to tour the town streets. Tickets are available in the Tourist Information Centre in Marynarki Polskiej 71 (phone: +48 59 814 71 70). The Centre provides up-to-date information on other paid tours.

Bike rental

This is an offer for those who enjoy active recreation. Among others, bike rentals operate in holiday centres, in the Tourist Information Centre, the Kawisbike bike shop in Darłowska street, and in the vicinity of Blücher's bunkers.



Cyclists at Blücher's Bunkers

Canoeing trips

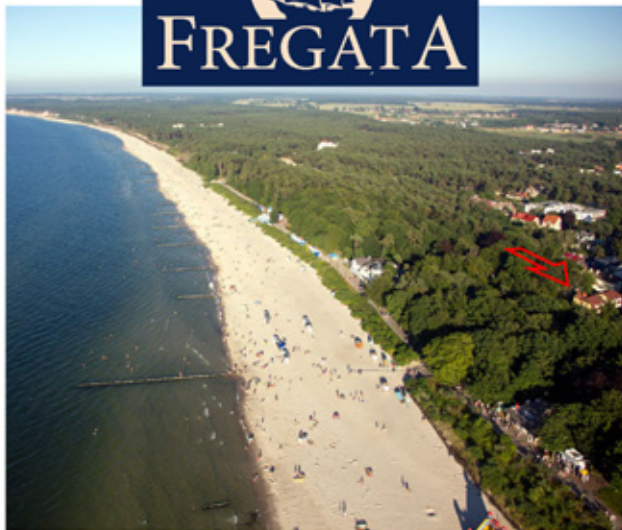
Among others, "Na kajakach" company and "Wir" canoe marina organise single- and multiple-day canoeing trips. We can certainly recommend trips down the Słupia River, with the possibility of visiting the "Fishparty" fish manufacture in Niestkowo, where you can learn a lot about preparing delicious fish. The different varieties of herring canapés are especially tasty. You can buy them in the Tourist Information Centre in Ustka.



At some stretches, the Słupia River has the character of a mountain river



FREGATA



Open all year round! 50 metres from the beach



Chopina 10a, Ustka



+48 512 27 95 95



fregata-ustka.pl

FAMILY PARK

Menu

- Inflatable toys
- Swimming pools
- Quads for kids
- 7D Cinema
- Water balls
- Slides
- Game room
- Food court
- Parking

Lots of fun guaranteed !!!!

The largest amusement park in Ustka invites you to have fun!!

USTKA, CHOPIN 6, TEL.: (+48) 692 183 580

familyparkustk

"Na Wydmie" rope course

Courses of varied degree of difficulty await both kids and adults at Trakt Solidarności in the eastern part of the town. They are situated about 150 m away from the beach. If you are not afraid of heights, they are worth giving a try under the supervision of experienced instructors. Before the challenge, everybody is briefly instructed on how to use climbing harness. Bike rental is also in offer. Near Ustka, another rope course is operating in Dolina Charlotty.

Paragliding

If you are more courageous than that, you can get even higher, paragliding with an instructor. Waldemar Janiszewski (aquila.net.pl), one of the local paragliders, has a license for gliding with a passenger. Thus, you can safely enjoy the flight and admire bird view of the cliffs in Dębina, which – under favourable air currents – becomes a true paradise for paragliders.

"Na Wydmie" rope course



Beach between Poddąbie and Dębina

Diving

A trip into the underwater world provides emotions of a totally different kind. This is possible thanks to Podwodnia Baltic Diving Centre. They organise diving with an instructor – the so-called diving intro. Depending on weather conditions, you can dive in the sea, lake, or pool. Everybody wishing to experience an underwater adventure and fit enough for this can leave Ustka with unforgettable memories.



Solano

HOLIDAY HOUSE

COMFORTABLE NEW FACILITY

GUESTHOUSE LOCATED 200 METRES FROM THE SEA

ROOMS FURNISHED IN SCANDINAVIAN STYLE

DELICIOUS BREAKFASTS

PARKING AND INTERNET ACCESS INCLUDED IN THE RATE

76-270 Ustka, Pomorska 3



+48 693 777 984



pensjonatsolano@onet.pl

www.solanoustka.pl

The facility received 2nd prize in the 2015 "Mister of Ustka" contest



MyTravel.pl

TOURIST AGENCY

more than 100 tour operators

500 000 holiday offers

hotel and spa reservations

plane and bus tickets

youth camps

many years of experience



📍 **9 Marca 2**

76-270 USTKA



+48 728 83 83 44



ustka@mytravel.pl

We offer:
*Passenger transport
 on two routes.
 We operate daily from 9:00 AM to 6:00 PM
 We stop on bus-stops
 or on demand!*



HOLIDAY ECO MINI BUS
ALBATROS ECO-LINE

BE ECO-FRIENDLY!

**PLN 500 PER TRIP.
 CHILDREN UP TO 5
 FOR FREE**



You can also order our ECO-MINI BUS via phone.
 Want to reach the beach, bunkers, church, your lodging?

Call us! +48 668 088 744
Rental for organised groups

www.albatros-travel.pl

**The "Wczasowa" route,
 departures every 30 minutes:**

1. Wczasowa (Perla)
2. Wczasowa (Royal Baltic)
3. Wczasowa (Albatros)
4. Wczasowa (Grand Lubicz)
5. Kopernika (Chopina)
6. Żeromskiego (upper part of the boardwalk)
7. Kopernika (ul. Chopina)
8. Wczasowa (Grand Lubicz)
9. Wczasowa (Albatros)
10. Wczasowa (Royal Baltic)
11. Wczasowa (Perla)

**The "Przewłoka" route,
 departures every hour:**

1. Brzozowa
2. Dunina
3. Armii Krajowej (Kasprowicza)
4. Armii Krajowej (Morska)
5. Armii Krajowej (Kasprowicza)
6. Grunwaldzka
7. Grunwaldzka (Lubicz)
8. Żeromskiego
9. Żeromskiego (upper part of the boardwalk)
10. Grunwaldzka (Lubicz)
11. Brzozowa



HotelS, PENSIONS, Inns
ALEKSANDER Hotel
Beniowskiego 2a, Ustka
+48 59 815 21 80, +48 59 814 58 05
www. Hotelaleksander.com.pl
ALGA Hotel
Chopina 2, Ustka
+48 59 814 72 11, +48 501 068 078
www. Hotelalga.pl
JANTAR Hotel
Wczasowa 14, Ustka
+48 59 814 40 93
www.jantar-ustka.pl
LUBICZ WELLNESS & SPA Hotel
Grunwaldzka 14, Ustka
+48 59 814 31 02, +48 59 814 31 03
www. Hotel-lubicz.pl
GRAND LUBICZ – UZDROWISKO
USTKA Hotel
Wczasowa 4, Ustka
+48 59 841 82 00, +48 53 841 82 13,
www.grandlubicz.pl
MORZE Hotel
Marynarki Polskiej 22, Ustka
+48 59 815 52 00, +48 59 815 20 27
www.morze-ustka.pl
ROYAL BALTIC Hotel
Wczasowa 26, Ustka
+48 59 814 77 35, +48 607 107 855
www.royal-baltic.pl
USTKA Hotel
Wczasowa 25, Ustka
+48 59 814 40 84,
www. Hotel-ustka.eu
PORTOBELLO Pension and Cafe
Bulwar Portowy 5, Ustka
+48 605 944 446
www.portobello-ustka.pl
DAJANA Inn
Chopina 9, Ustka
+48 59 814 48 65
www. Hotelaleksander.com.pl
**HOLIDAY RESORTS, CAMPSITES,
GUEST HOUSES, AND OTHERS**
ALBATROS Holiday resort
Wczasowa 15a, Ustka
+48 59 814 51 75
+48 506 523 342
www.albatros-ustka.afr.pl
AWILLA Holiday resort
Niemcewiczka 33, Ustka-Przewłoka
+48 665 004 980
www.awilla.pl
BOROWINKA Holiday centre
Gen. Grot-Roweckiego 9, Ustka
+48 59 814 69 85
+48 607 060 437
www.borowinka.pl

CAMPING MORSKI 101 Holiday centre
Armii Krajowej 4, Ustka
+48 59 814 47 89, +48 604 486 413
www.morski101.republika.pl
DAGMOR Holiday resort
Storczykowa 6, Ustka
+48 59 814 99 30, +48 507 721 855
www.dagmor.pl
ENERGETYK Holiday resort
Kościuszki 19, Ustka
+48 59 815 23 00
www.energetyk-ustka.pl
EWA Rehabilitation and holiday resort
Rybacka 7, Ustka
+48 59 814 52 81, +48 601 631 167
www.ewa.ustka.pl
**LAWENDOWA PRZYSTAŃ
Rehabilitation and holiday resort**
Niemcewiczka 22, Ustka-Przewłoka
+48 691 913 513
www.rehabilitacja-noclegi.ustka.pl
NIEWIADÓW Holiday resort
Uroczysko, Ustka
+48 59 814 49 86, +48 603 864 016
www.niewiadow-ustka.pl
**MAGDA Holiday resort
and Sanatorium**
Sprzymierzeńców 13B, Ustka
+48 59 814 72 30, +48 606 164 705
www.magda.ustka.pl
**NIEZAPOMINAJKA Summer camp and
Holiday resort**
Rybacka 2A, Ustka, +48 59 814 63 31
www.iwtur.afr.pl
PERŁA Holiday resort and Sanatorium
Wczasowa 27, Ustka
+48 59 814 64 09, +48 504 250 434
www.perla-ustka.pl
**POMORZE Rehabilitation and
Holiday resort**
Kościuszki 15, Ustka
+48 59 814 49 67
+48 59 814 96 84
www.orwpomorze.pl
**POSEJDON Conference
and Holiday centre**
Rybacka 10, Ustka
+48 59 814 40 56
www.posejdon-ustka.pl
PRZYSTAŃ U KAPITANA Holiday resort
Wrzosowa 1, Ustka
+48 59 815 20 20,
+48 500 045 176
www.przystanukapitana.ustka.pl
RADOŚĆ Holiday resort
Limanowskiego 10, Ustka
+48 59 814 40 75
www.naturatour.pl

SKAUT Summer camp and Holiday resort
Darłowska 2, Ustka
+48 59 814 65 74, +48 604 608 342
www.skaut.tp1.pl
ŚLONECZNA Guest house
Wczasowa 6, Ustka
+48 59 814 52 42, +48 693 824 887
www.sloneczna.ustka.pl
TECZA Sanatorium
Chopina 1/3, Ustka
+48 59 814 40 91
www.tecza.tp1.pl
UROCZYSKO Holiday resort
Uroczysko 3, Ustka
+48 601 991 188
www.uroczysko-ustka.pl
**WŁÓKNIARZ Rehabilitation
and holiday resort**
Wczasowa 15, Ustka
5+48 9 814 70 69
+48 727 540 007
www.wlokniaz.ta.pl
ZACISZE Holiday resort
Wczasowa 12, Ustka
+48 59 814 43 05, +48 504 013 798
www.zaciszeustka.pl
**APARTMENTS, FLATS, VILLAS, GUEST
ROOMS**
BRYZA Apartment
Promenada Nadmorska 11, Ustka
+48 500 217 813
BURSZTYNOWY Apartment
Kilińskiego 3/16, Ustka
+48 501 752 849
EWA Apartment
Na Wydmie 1/26, Ustka
+48 660 435 833
KASIA Apartment
Na Wydmie 9/40, Ustka
+48 693 100 272
NA WYDMIE Apartment
Na Wydmie 5/37, Ustka
+48 881 739 210
POD KOTWICĄ Apartment
Rybacka 8, Ustka
+48 59 814 48 81, +48 604 574 233
www.pod-kotwica.afr.pl
UST-RYB Apartment
Grunwaldzka 17, Ustka
+48 59 814 58 78, +48 502 129 416
www.urlopwustce.pl
ARKADIA Apartment
Ogrodowa 7, Ustka
+48 604 321 661, +48 608 779 554
www.ustkapokoje.com
BINGO Apartment
Armii Krajowej, Ustka
+48 502 592 780

www.bingoustka.pl
COLUMBUS Apartments
Limanowskiego 1, Ustka
+48 790 780 466, +48 790 780 533
www.ustka-apartamenty.pl
DOM POD KOTWICĄ Apartments
Rybacka 8, Ustka
+48 59 814 48 81, +48 604 574 233
www.pod-kotwica.afr.pl
3 FALE Apartments
Marynarki Polskiej 64C, Ustka
+48 601 719 020
www.3fale.pl
IRENA Apartments
Marynarki Polskiej 7/29, Ustka
+48 668 434 345, +48 601 654 572
www.irena.domrybaka.pl
PARK Apartments
Ustka Łędowo 1A
+48 59 814 99 36, +48 606 487 434
www.park- Hotel.pl
SPOKOJNE Apartments
Na Wydmie 9/44 i 10/80, Ustka
+48 603 070 188
www.apartamentyspokojne.pl
SUN & SNOW Apartments
Wczasowa 2B/87, Ustka
+48 608 303 363
www.sunandsnow.pl
USTECKIE Apartments
Na Wydmie 8/13 i Liliowa 9, Ustka
+48 59 84 215 31, +48 501 476 209
www.apartamentyusteckie.pl
VICTORIA Apartments
Na Wydmie 6, Ustka
+48 503 004 665, +48 502 665 628
www.domkiustka.pl
MARTYNA Vacation flat
Wczasowa 5/34, Ustka
+48 501 927 933
NA KOPERNIKA Vacation flat
Kopernika 16/ 16, Ustka
+48 691 572 254
NA WRÓBLEWSKIEGO Vacation flat
Wróblewskiego 2/21, Ustka
+48 887 127 676
U BERTY Vacation flat
Kopernika 16/25, Ustka
+48 503 521 282
U PIRATA Vacation flat
Jana z Kolna 4/27, Ustka
+48 506 321 712, +48 509 781 902
www.upirata.nadbaltykiem.pl
U ZOSI Vacation flat
Krótka 5/3, Ustka
+48 502 897 947
ZOFIX Vacation flat
Słowiańska 10A/2, Ustka

Alicja
Holiday Resorts



Holidays, summer camps, overnight school trips

Comfortable Dagmor and Alicja holiday resorts

Storczykowa 6, 76-270 Ustka

phone/fax: +48 59 814 99 30, mobile: +48 507 721 855, +48 502 595 806

www.dagmor.pl, e-mail: dagmor@dagmor.pl www.facebook.com/dagmor

DAGMOR.PL
WYPOCZYWAJ Z NAMI NAD MORZEM!

LAGUNA MARINE
RESTAURANT PIZZERIA



TAKE A CULINARY BOAT FULL OF FLAVOURS

LAGUNA MARINE RESTAURANT AND PIZZERIA

LIMANOWSKIEGO 8, 76-270 USTKA

PHONE/FAX: +48 59 814 99 30, MOBILE: +48 507 721 855, +48 508 386 316

WWW.LAGUNAMARINE.PL, E-MAIL: DAGMOR@DAGMOR.PL

Saule

FISHING COTTAGE

**High-standard apartments with bathroom and kitchenette,
furnished in the regional style.**

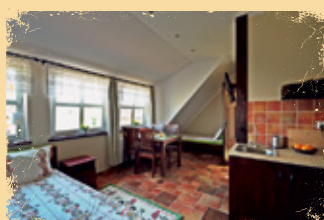
A disabled-friendly apartment. Bike rental (off-season).

50 m from the harbour 250 m from the beach

Ustka, Kaszubska 4

www.saule.ustka.pl

phone: +48 660-722-722, +48 59-81-45-494



All year round facility

+48 604 183 639

DOM TURYSTY DOMA Tourist house

Wilcza 22, Ustka

+48 59 814 56 23, +48 601 652 863

www.doma.ustka.pl

DOMEK LETNISKOWY W WODNICY

Summer cottage

Wodnica 54, Ustka

+48 888 060 736, +48 04 896 769

DOMEK POD LIPĄ Summer cottage

Ustka-Przewłoka 31

+48 503 393 958, +48 501 806 735

www.podlipa.wustce.pl

OSIR Summer cottages and campsites

Grunwaldzka 35, Ustka

+48 59 814 55 86, +48 530 628 848

www.osir.ustka.pl

AGRO-GRUCHA Summer cottages

Ustka-Przewłoka 34

+48 602 679 244

www.agrogrucha.tp1.pl

KRZYŚ I WOJTEK Summer cottages

Kopernika 7, Ustka

+48 604 183 639

U STEFANA Summer cottages

Dunina 15, Ustka

+48 59 814 89 85, +48 538 281 674

TURYSTYKA VIKTORIA Summer cottages

Armii Krajowej 32, Ustka-Przewłoka

+48 503 004 665, +48 502 665 628

www.domkiustka.pl

RÓŻA WIATRÓW Summer guest house

Słowiańska 9, Ustka

+48 59 814 48 72, +48 691 015 234

www.rozawiatrow.nadbaltykiem.pl

SOLANO Holiday house

Pomorska 3, Ustka

+48 693 777 984

www.solanoustka.pl

MISTRAL Holiday house

Kaszubska 9, Ustka

+48 501 527 578

www.mistral.ustka.pl

BARBARA L. Villa

Kopernika 4/2, Ustka

+48 59 814 41 81, +48 668 148 378

www.barbaral.tp1.pl

BRZozOWY DOMEK Villa

Brzozowa 7, Ustka

+48 59 814 57 52, +48 694 932 885

www.brzozowa.spanie.pl

LETNisko PRZY BURSztYNOWEJ Villa

Bursztynowa 21, Ustka

+48 665 605 186, +48 500 045 248

www.letnisko.nadmorzem.com

PRZY NEPTUNIE Villa

Jagiellońska 6, Ustka

+48 59 8149 518, +48 500 209 377

www.przyneptunie.com

PRZY NEPTUNIE Villa

Jagiellońska 4, Ustka

+48 59 8149 518, +48 500 209 377

www.przyneptunie.com

WILLA BARWNA

Ogrodowa 11, Ustka-Wodnica

+48 603 611 071, +48 604 205 715

www.willabarwna.com.pl

WILLA SAPIEHA

Lipowa 4, Ustka

+48 59 814 52 83, +48 607 614 814

www.sapieha.nadbaltykiem.pl

WILLA KOMANDOR

Mickiewicza 17 i 21, Ustka

+48 887 602 041

www.komandor.tp1.pl

VILLA ARONIA

Mickiewicza 15, Ustka

+48 605 045 006, +48 605 074 610

www.villaaronia.ustka.pl

VILLA L'ARTE

Mickiewicza 19, Ustka

+48 502 104 970

www.villalarte.tp1.pl

VILLA WENEL

Kościuszki 1, Ustka

+48 598 14 48 85, +48 501 378 777

www.villawenel.pl

VILLA MISTRAL

Zeromskiego 10, Ustka

+48 690 088 789, +48 501 527 578

www.villamistral.ustka.pl

A'LA PERŁA Guest rooms

Perłowa 3, Ustka

+48 506 080 738

www.alaperla.pl

AIDA Guest rooms

Słowackiego 4, Ustka – Przewłoka

+48 669 788 169

MBER Guest Room

Krokusowa 26, Ustka,

+48 696 476 245

ANNA Guest rooms

Wilcza 27, Ustka

+48 504 270 524, +48 503 185 267

www.anna-ustka.eu

ARKA Guest rooms

Sportowa 4, Ustka

+48 59 814 97 65

www.arka.ustka.pl

ARKADIA Guest rooms

Darłowska 5B, Ustka

+48 59 814 93 67, +48 696 476 245

www.arkadia.ustka.pl

ASTER Guest rooms

Pułaskiego 39, Ustka

+48 59 814 91 54

+48 606 109 683

BALTICA Guest rooms

Grunwaldzka 17, Ustka

+48 601 330 388

www.baltica.usteckie.info

BURSztYNOWE Guest rooms

Marynarki Polskiej 68, Ustka

+48 500 092 195, +48 697 430 222

CHATA RYBACKA SAULE Guest rooms

Kaszubska 4, Ustka

+48 59 814 54 94, +48 660 722 722

www.saule.ustka.pl

CHATA RYBAKA Guest rooms

Gen. Grota-Roweckiego 17, Ustka

+48 691 505 423

www.otostrona.pl/chatarybaka

DALIA Guest rooms

Lipowa 8, Ustka

+48 668 038 075

DANUSIA Guest rooms

Grunwaldzka 63, Ustka

+48 59 814 55 14, +48 604 091 957

DOM GRACJA Guest rooms

Jagiellońska 8, Ustka

+48 881 701 979, +48 502 359 256

www.domgracja-ustka.pl

DWOREK RÓŻANY Guest rooms

Limanowskiego 6, Ustka

+48 59 814 89 81, +48 602 459 103

www.dworekrozany.tp1.pl

FALA Guest rooms

Chopina 9 A, Ustka

+48 508 318 093

www.fala2.ta.pl

FREGATA Guest rooms

Chopina 10 A, Ustka

+48 512 279 595

www.fregata-ustka.pl

GOŚCINIEC ARMATORA Guest rooms

Beniowskiego 10, Ustka

+48 59 814 60 25, +48 889 164 919

www.miszewski.net

NA KOPERNIKA 6/2 Guest rooms

Kopernika 6/2, Ustka

+48 784 224 623

KOGA Guest rooms

Westerplatte 3, Ustka

504 194 457, www.koga.ustka.pl

NATALIA Guest rooms

Żeglarczy 1, Ustka

+48 602 894 153, +48 503 571 102

NEMO Guest rooms

Łąkowa 10, Ustka

+48 59 814 54 94, +48 660 722 722

www.nemo.nadbaltykiem.pl

PLUS Guest rooms

Marynarki Polskiej 44, Ustka

+48 605 268 618, +48 603 977 498

www.nadmorze.pl/plus

POD KASZTANEM Guest rooms

Kościuszki 8b, Ustka

+48 606 292 514

POGODA Guest rooms

Sprzymierzeńców 13A, Ustka

+48 59 814 47 15

+48 608 415 701

www.ustka-pogoda.pl

PSZCZÓŁKA Guest rooms

ul Chabrowa 2, Ustka

+48 59 814 32 44

+48 606 456 155

www.pszczolka.strefa.pl

PRZY PLAŻY Guest rooms

Chopina 12/2, Ustka

+48 787 633 177

PRZY ŻEGLARZY Guest rooms

Żeglarczy 27, Ustka

+48 604 410 043

REZIDENZ SELENA Guest rooms

Kosynierów 23, Ustka

+48 696 799 950

www.selena.ustka.pl

U KRZYSIA Guest rooms

Krasickiego 10, Ustka

+48 784 077 047

U SZYMAŃSKIEJ Guest rooms

Słowiańska 12/40, Ustka

+48 59 814 95 05

+48 605 853 311

www.pokojegoscinnuszymanskiej.pl

UST-RYB Guest rooms

Westerplatte 38, Ustka

+48 502 129 416

www.urlopwustce.pl

W STARYM KINIE Guest rooms

Marynarki Polskiej 82, Ustka

+48 602 772 575, +48 602 274 390

www.kino.ustka.pl

WILLA SŁOWACKIEGO Guest rooms

Słowackiego 12, Ustka – Przewłoka

+48 602 623 845, +48 600 261 651

www.willaslowackiego.pl

POKÓJ POD KOTWICĄ Guest Room

Marynarki Polskiej 78A, Ustka

+48 59 814 41 99,

+48 602 180 148

POKÓJ WRZOSOWY Guest Room

Słowiańska 33/2, Ustka

+48 507 785 404

www.pokojwrzosowy.ustka.pl

RECOMMENDED ACCOMMODATION

GRAND LUBICZ



NAJWIĘKSZE NA POMORZU MEDICAL SPA & WELLNESS
/ THE BIGGEST MEDICAL SPA & WELLNESS CENTRE IN POMERANIA
PONAD 300 W PEŁNI KLIMATYZOWANYCH POKOI
/ MORE THAN 300 FULLY AIR-CONDITIONED ROOMS



CENTRUM SPA & WELLNESS / SPA & WELLNESS CENTRE

- BASEN REKREACYJNY ZE ZJEŹDŻALNIĄ I SZTUCZNĄ RZEKĄ
/ LEISURE POOL WITH SLIDE AND ARTIFICIAL RIVER
- 4 TOROWY BASEN SPORTOWY / 4 TRACK SPORTS POOL
- BASEN TERMALNY Z WODĄ SOLANKOWĄ / THERMAL POOL WITH BRINE WATER
- JACUZZI/JACUZZI • STREFA SAUN / SAUNA ZONE • GROTA SOLNA / SALT CAVE
- SALA FITNESS / FITNESS ROOM • GABINETY SPA / SPA CENTRE

CENTRUM KONFERENCYJNE / CONFERENCE CENTRE

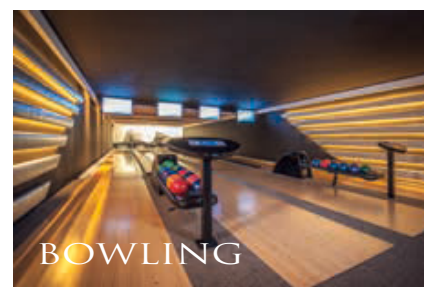
- EVENTY / EVENTS • INTEGRACJA / INTEGRATION
- SPOTKANIA BIZNESOWE / BUSINESS MEETINGS
- KONFERENCJE / CONFERENCES • IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE / EVENTS
- 8 SAL KONFERENCYJNYCH / 8 CONFERENCE ROOMS



AQUAPARK



SAUNA ZONE



BOWLING



SPA



MEDICAL CENTRE

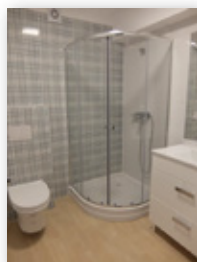
www.dolinacharlotty.pl
BYDLINO, Supsk Commune
BARBARA Guest rooms
 Wczasowa 5
 +48 691 380 262
[ROWY, Ustka Commune](#)
KORMORAN Wellness medical SPA
 Kościelna 16
 +48 59 814 19 41, +48 608 293 513
[www.kormoran-rowy.pl](#)
CYMAN Pension
 Słoneczna 7
 +48 59 814 19 30, +48 501 871 945
[www.cyman.pl](#)
MASZT Guest rooms
 Leśna 8
 +48 509 658 890, +48 664 755 256
[www.maszt-rowy.pl](#)
POD SOSNAMİ Summer cottages
 Wrzosowa 6 i 14
 +48 501 217 994, +48 501 871 933
[www.domkipodsosnami.pl](#)
BRYZA Holiday resort
 Bałtycka 8
 +48 609 102 981
 +48 609 571 614

www.bryzarowy.pl
PODDĄBIE, Ustka Commune
SŁOWINIEC Rehabilitation and holiday resort
 Promenada Słońca 24
 +48 59 846 13 30
 +48 517 117 550
[www.slowiniec.com](#)
BALTYK Apartments
 Promenada Słońca 1
 +48 663 999 125
[www.baltykapartamenty.com](#)
[JAROSŁAWIEC, Postomino Commune](#)
PANORAMA MORSKA Sanatorium
 Uzdrowskowa 15
 +48 94 348 29 97
[www.panorama-morska.pl](#)
SALWADOR Guest rooms
 Różana 7
 +48 606 999 683
[www.salwador.obitur.pl](#)
[SMOŁDZINO](#)
SŁONECZKO Guest rooms
 Lipowa 5
 +48 59 846 62 43
 +48 502 176 465

www.sloneczko.afr2.pl
SŁONECZKO 2 VILLA
 Leśna 18
 +48 59 846 62 43, +48 604 075 302
[www.sloneczko2.afr.pl](#)
CAMP CLASSIC
 Smołdziński Las, +48 691 808 771
[www.camping-nad-morzem.pl](#)
BAZA POD LASEM
 Żelazo 33
 +48 781 515 970
[www.podlasem.org](#)
[SŁUPSK](#)
ATENA Hotel
 Kilińskiego 7
 +48 59 842 88 14, +48 59 842 89 06
[www.Hotelatena.slupsk.pl](#)
[DĘBINA, Ustka Commune](#)
LIMAGRAF Summer cottages
 Sosnowa 16
 +48 606 223 929
[www.limagraf.pl](#)
[RUNOWO, Potęgowo Commune](#)
POD BOCIANIM GNIAZDEM Palace
 Runowo
 +48 59 811 51 49, +48 602 445 113

www.runowo.pl
NIESTKOWO, Ustka Commune
SEA ANGEL Apartments
 Niestkowo 32, +48 739 25 25 25
[www.sea-angel.pl](#)
[KRĘŻOŁKI, Ustka Commune](#)
ŚWIERKOWY ZAKĄTEK Guest rooms
 Krężołki 8
 +48 663 823 325
 GRABNO, gm. Ustka
ANTOLKA Summer cottage
 Chabrowa 12, +48 513 079 406
LAWENDOWY DOM Apartment
 Nadrzeczna 2
 +48 722 196 147
 +48 604 597 882
[KRZEMIENICA, Słupsk Commune](#)
CHAŁUPA ZAGRODNIKA Farmhouse
 Krzemienica 16
 +48 501 163 294, +48 501 163 295
[www.pasieka-krzemienica.pl](#)

ADVERTISEMENT



"KOMANDOR" Villas (Mickiewicza 17 and 21) invite you to rest at the sea in Ustka. We offer accommodation in close proximity to the sea, in newly renovated villas.

Location: the villas are located at the north-east edge of the town, surrounded by forest areas, 150 metres from the beach and the seaside boardwalk, and no more than 800 metres from the harbour and the city centre

The villas: 2-, 3-, 4-, and 5-bed rooms with bathroom and two-room family-sized studios with balconies and terraces, access to fully equipped kitchenettes, Wi-Fi, platform stair lift for Guests with disabilities (Komandor 1), barbecue area (Komandor 2).

Rooms: hotel furniture, white hotel bedding, TV, beach equipment (2 beach chairs, a beach screen), hot drink facilities (kettle, fridge, dishes, cutlery).

Our priorities: high standard of service, excellent care of our Guests, family atmosphere, cleanliness, satisfaction of our Guests.



WELCOME!



KAMERALNY HOTEL SPA NA WEEKEND / INTIMATE SPA HOTEL BY THE SEA

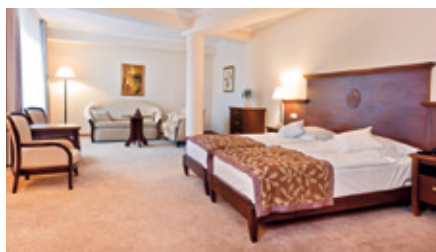
55 KOMFORTOWYCH POKOI / 55 COMFORTABLE ROOMS

RESTAURACJA BURSZTYNOWA – PRZYSMAKI KUCHNI
POLSKIEJ I ŚRÓDZIEMNOMORSKIEJ
/ AMBER RESTAURANT - POLISH AND
MEDITERRANEAN CUISINE

KLIMATYCZNE CENTRUM SPA & WELLNESS
– RELAKS I UKOJENIE DLA ZMYŚŁÓW
/ COSY SPA&WELLNESS CENTRE
– RELAXATION AND SERENITY

GABINETY ODNOWY BIOLOGICZNEJ
/ BIOLOGICAL REGENERATION

WYSOKO WYKWALIFIKOWANA KADRA SPA
/ HIGHLY QUALIFIED SPA STAFF



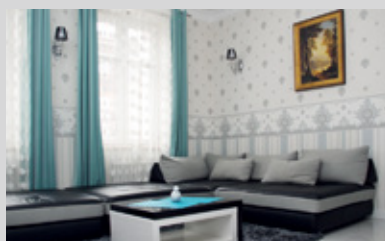
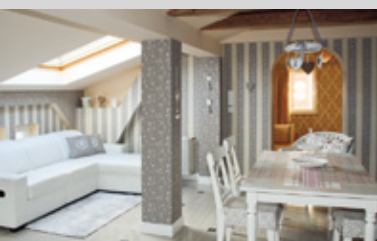
Hotel Lubicz sp.z o.o.

76-270 USTKA • Grunwaldzka 14 • POLAND
Nip: 839-24-50-221 • Regon: 770920046
phone: + 48 59 814 31 02 • +48 59 814 31 03 • fax + 48 59 814 33 00
www.hotel-lubicz.pl • reservation@hotel-lubicz.pl



Feel the inimitable atmosphere of relaxation

... in Ustka



Boutique Apartments are seven stylish apartments located in a private tenement at the very heart of Ustka, in close vicinity of the harbour. Each apartment has its own bathroom and kitchen or kitchenette.

We offer convenient location, high standard rooms with comfortable beds, an intimate atmosphere, modern design, and free Internet access.

A hotel standard of service, our helpful manager, together with the flexibility of apartment accommodation make each of our Guests feel special.



www.apartamentyboutique.pl

Kaszubska 1, 76-270 Ustka
phone: +48 784 566 981, recepca@apartamentyboutique.pl

The mermaid of Ustka

The first depiction of Ustka's coat of arms was a mermaid with a salmon in her hand against a background of a sailing ship. You can see this depiction on the monument located in the park by the boardwalk: it is carved on the warrior's shield. The monument commemorates the inhabitants of Ustka who died in World War I, and was unveiled in 1922. Wilhelm Granzow, a painter from Ustka, wanted the mermaid to symbolise the charming bathing resort of Ustka. Ustka's coat of arms can also be admired on an obelisk in Alina Skibniewska square.



Mermaid of Ustka

In the 1950s, when Ustka was already a Polish town, Franciszek Fenikowski, a writer from Kashubia, wrote a legend about the coat of arms. He created Bryzga Rosowa, a mermaid of pure heart, who took pity over Marusza, a blind widow from Ustka, deprived of any means of support after her son had failed to return from a long sea voyage. Each day the mermaid brought fresh salmon to the poor woman. Thanks to this, the widow soon regained her sight and could see the sailing boat, on which her son returned, in good health and wealth.



When by the statue, you can wave to the camera to greet your friends

As it is only Warsaw and Ustka that in Poland have a mermaid in their coats of arms, several researchers felt tempted to examine the relationship between the two characters. It was found that the mermaids were sisters. After a calamity had hit the Mermaid Isle in the Antiquity, sister mermaids spread all over the world. Three of them swam into the Baltic Sea. One, commemorated by a famous monument, stayed in Copenhagen. The second sister swam up the Vistula River and, after many adventures, ended up on the coat of arms of Warsaw. The third sister fell in love with the golden beaches in the neighbourhood of Ustka; it is she who, with her kind heart, helped Marusza.



Everybody wants a photo with the Mermaid

Walking on the eastern wharf in the harbour, you can stop by the mermaid, who is looking out to the sea, and greet your friends from all over Poland thanks to an Internet camera placed on the monument.

www.syrenka.ustka.pl

Main office in the Castle of the Pomeranian Dukes and the Castle Mill in Słupsk

- exhibits related to the dynasty of Griffins, former rulers of Pomerania ancient art
- ethnography and material culture of the region
- history of the city and region
- world's largest collection of the works of Stanisław Ignacy Witkiewicz – Witkacy



Museum of the Pomeranian Folk Culture in Swołowo

- material culture of Pomeranian peasants
- former rich village
- quadrilateral crofts with traditional household artefacts
- exhibits related to brewing and weaving
- medieval oval village plan
- timber framed wattle and daub houses - capital of the Pomeranian "Checked-Houses-Land"



Museum of the Slovinian Village in Kluki

- material culture of Slovincians – the indigenous people of Pomerania
- former poor fishing settlement
- cottages equipped with everyday household items
- exhibits related to fishing, farming, construction, and peat digging
- contemporary plein air painting
- history of Pomerania



www.muzeum.slupsk.pl



www.muzeum.swolowo.pl



www.muzeumkluki.pl

REHABILITATION AND VACATION CENTRE

*Open all year round
Good recreation guaranteed!*



www.slowiniec.com

Poddąbie
Promenada Słońca 24
76-270 Ustka
phone: +48 517 117 550
59 846-13-30

We offer:

- Rehabilitation camps
- Family vacation
- Health weekends
- Company and family events
- School camps
- Holiday stays (Christmas, Easter)

Accommodation with board, attractive programme and quality health procedures guaranteed.

We organise tours for companies and schools from the whole Poland and neighbouring countries.



Sea adventure!

If you really want to feel the sea breeze, you should take at least a short cruise on the Baltic Sea. A couple of beautiful tourist ships imitating old sailing ships are moored in the harbour. Some even host disco parties!.

During a short cruise on the Baltic sea, especially on the above-mentioned galleons, you'll feel like an ancient sailor, or even like a pirate! It is definitely worth having a glance at Ustka from the side of the sea, as it is this perspective that allows you to fully appreciate the sandy beaches and picturesque cliffs. Hungry for something more? Take a ride with a super-fast hybrid motorboat! More information is available in the Tourist Information Centre, or on the eastern wharf, next to the lighthouse.



Cruise ship in the harbour

Angling trips to open sea take much longer than recreational cruises: up to a dozen hours. There are a couple of organisers of such tours, including Sea Angel and Ust-101. During these trips, you will mostly fish for cod: a brave predator, which can weigh up to a couple of kilograms. Fishermen organising such trips often prepare the fish aboard the vessel.



Search and Rescue (SAR) boat

You can also enjoy recreational fishing on the harbour and wave breakers, as well as on the river before the first fixed bridge, after making a payment to the account of The Regional Sea Fisheries Inspectorate in Słupsk. You would need to pay PLN 30 for a week of fishing and PLN 70 for a month. There are substantial reductions for pensioners, retired people and holders of Polish Big Family Card. The permit for angling on the river is much more expensive. In return, however, you may be lucky enough to angle large bream, roach, perch, flounder, herring, and even eel – during warm summer nights.

Apart from angling and sailing, other interesting activities, such as wind- and kitesurfing, are gaining popularity in Ustka. On windy days you may observe daredevils whizzing on the sea; it is a great opportunity to learn how to start practising these sports.



Strong wind is perfect for windsurfing

INFORMATION FOR SAILORS

Recreational and sports vessels are welcome to moor at one of the three wharves available in Ustka Seaport:

- 1. Nabrzeże Słupskie** wharf: 120 metres long (eastern side of the port, Bulwar Portowy street)
- 2. Nabrzeże Władysławowskie** wharf: 150 metres long (western side of the port)
- 3. Nabrzeże Sopockie** wharf: 90 metres long (western side of the port)

Potable water is available at the Nabrzeże Kołobrzeskie and Sopockie wharves upon previous contact with Seaport Authority personnel.

Sewage collection is carried out at Nabrzeże Kołobrzeskie wharf.

Power supply is available by connecting the vessel to one of the on-shore connection points upon previous contact with Seaport Authority personnel.

Water and power supply, as well as sewage collection, are charged according to harbour tariffs.

*Seaport Authority personnel is on hand to assist you every day, from 8.00am till 10pm.
You are welcome to contact us at VHF Channel 12 and at +48 885 515 415.*

SPORTS AND RECREATIONAL VESSEL FEES

OVERALL LENGTH [IN METRES]	NET FEE [PLN]			
	Daily	Monthly	Quarterly	Annual
all vessels up to 9,99	20	150	400	1200
10,00 – 14,99	30	180	500	1400
over 15,00	40	250	600	1600
winterising – vessels up to 9,99		100		
winterising – vessels over 10,00		130		
electricity	10	100	200	

Use of toilet facilities and showers is included in the fees.

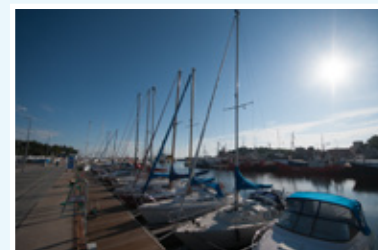
With quarterly fees, you are eligible for a 20% discount if you pay for two quarters in advance.

OTHER SERVICES

water (200 litres)	5 PLN
sewage collection (Nabrzeże Kołobrzeskie)	15 PLN
laundry service: washing/drying (per load)	15 PLN
hire of pressure washer (per hour)	20 PLN
uncontracted berthing (per day)	150 PLN
crane service – in accordance with Crane Service Price List	
vessel slipping (charge for entering the harbour)	10 PLN
- once	
- monthly charge (please, contact footbridge operators)	100 PLN
boat trailer storage	200 PLN
(in the sailing season – from April to October)	



USTKA SEAPORT MAP



Bosun
Hubert Bierndgarski
phone: +48 885 515 415
VHF 12

Footbridge operators:
phone: +48 781 377 833
VHF 12

Ustka Seaport Authority
Zarząd Portu Morskiego
w Ustce Sp. Z.o.o
Wyszyńskiego 3
76-270 Ustka

Ustka Seaport Authority Office
Westerplatte Street,
western side of Ustka Seaport
biuro@ustkaport.pl
www.ustkaport.pl

Ustka Seaport
Master's Office
Marynarki Polskiej 3
76-270 Ustka
phone: + 48 059 814-44-30

























Harbour Bosun
phone: +48 660 477 563
VHF 12
e-mail: kpustka@umsl.gov.pl
www.umsl.gov.pl

USTKA

scale 1 : 9 000
1cm = 90m

0 100 200 300 400 500m

LEGEND

-  main roads, secondary roads, no entry
-  stairs, one way road
-  dirt road, footpath
-  railway and station
-  church, chapel, cross, religious symbols
-  filling station, LPG gas station, service station, hostel, camping
-  bus stop, parking, guarded parking
-  hotels, guesthouses - holiday homes, rooms
-  pharmacies, hospitals, health centers, vet
-  cinemas, libraries, tourist information, travel agencies
-  playgrounds, schools, middle schools, schools averages
-  cultural institution, post offices, trees, monument
-  taxi, police, forester's lodge
-  viewpoint, tennis court, sports field
-  café, restaurant, bank, shop
-  swamp, source, stream, swimming pool
-  rivers, bridges, waterfalls
-  buildings, distinctive buildings, industrial buildings
-  forests, built-up areas, industrial areas
-  towers, gun towers, lighthouse, bunker
-  city boundary
-  marked hiking trails
-  educational trail, bicycle trail
-  port, sea bath



Artificial reef



Przewłoka-Osiedle

Osiedle Pisarzy i Poetów Polskich

TOURIST INFORMATION

CENTRE (TIC)

Marynarki Polskiej 71
phone: +48 59 814 71 70
www.ustka.travel
PKP (railway) Hotline 19757

PKS Słupsk (bus)
phone: +48 59 842 42 56
Hotline: +48 703 302 660

TICKETS

PKP Intercity:
- in high-season:
ticket office in PKP railway station
- in low-season: TIC
Tickets for coaches:
- PKS Słupsk ticket office, TIC
- Internet sales via *e-podroznik* system, TIC

BUS STOPS

- Portowa - including coaches
- Plac Dąbrowskiego
- Wróblewskiego
- Słupska
- Darłowska

TRIPS AND COACHES

A.D. Eurotrans
Marynarki Polskiej 81c
phone: +48 59 814 32 02,
phone: +48 667 994 570
www.adeurotrans.com.pl
Albatros Travel
Wczasowa 15a
- coach rental phone: +48 604 833 368
- Ecological passenger transport
(Eco-line)

phone: +48 668 088 744
EN-TOUR – tour organisation
phone: +48 697 649 561

IN CASE OF EMERGENCY
NUMBER: 112

Ambulance
Mickiewiczza 13
EMERGENCY PHONE NO: 999
Power emergency service
EMERGENCY PHONE NO: 991
Police - Grunwaldzka 13
phone: +48 59 815 27 00
EMERGENCY PHONE NO: 112/997
Fire brigade
Bohaterów Westerplatte 1
EMERGENCY PHONE NO: 998

Municipal Police
Ks. Kard. Wyszyńskiego 3
phone: +48 59 814 67 61
phone: +48 697 696 498
EMERGENCY PHONE NO: 986

SEA RESCUE STATION

Bohaterów Westerplatte 16
phone: +48 59 814 45 51
phone: +48 505 050 979

Sea Rescue Ship
phone: +48 505 050 991
phone: +48 515 850 036

OFFICES

Ustka Town Office
Ks. Kard. Wyszyńskiego 3
phone: +48 59 815 43 00

Ustka Seaport Master's Office
Marynarki Polskiej 3
phone: +48 59 814 44 30

Sea Section of Border Patrol
Marynarki Polskiej 5
phone: +48 59 815 53 00

POST

Post offices:
- Marynarki Polskiej 47
cash desk phone: +48 59 814 44 04
head: +48 59 814 49 60
- Kopernika 22
cash desk phone: +48 59 814 44 21
head: +48 59 814 63 61
- Wilcza 14, phone: +48 59 814 90 18
- Reja 5, phone: +48 59 814 34 70

in high-season:
- Postal agency
Limanowskiego (seaside boardwalk)
phone: +48 59 814 58 57
- Postal agency
Wczasowa, Perła Vacation resort

HEALTH

Physiotherapy Centre
Uzdrowisko Ustka Sp. z o.o.
Beniowskiego 1, phone: +48 59 814 49 77
Falck Medical Centre
- 24h outpatient clinic for adults
Kopernika 18, phone: +48 59 814 60 11
- surgery
Kopernika 18, phone: +48 59 814 50 68
- Ophthalmologist
Kopernika 22
phone: +48 59 814 53 08

Outpatient clinic for children
Leśna 10-14, phone: +48 59 814 47 43
Outpatient clinic for women
Leśna 10-14, phone: +48 59 814 53 39

FALK Occupational Medicine
Bursztynowa 11
phone: +48 59 814 50 66
Military Specialised
Outpatient Clinic
Ustka Lądowo, Komandorska 54
- Registration, phone: +48 261 231 239
- Dentistry, phone: +48 261 231 476

PHARMACIES

Panaceum Pharmacy
Kopernika 18, phone: +48 59 814 43 67
Jantar Pharmacy
Grunwaldzka 27a, phone: +48 59 814 46 72
Centrum Leków Pharmacy
Grunwaldzka 26, phone: +48 59 814 42 80
Remedium Pharmacy
Wyszyńskiego 1b, phone: +48 59 814 69 69
Ustecka Pharmacy
Żeromskiego 5, phone: +48 59 814 98 17
Pod Smokiem Pharmacy
Kilińskiego 8, phone: +48 59 814 53 95
Apteka z Pasją Pharmacy
Polna 2, phone: +48 732 806 600
Stokrotka Pharmacy
Darłowska 7a, phone: +48 605 352 090

FREE INTERNET ACCESS

Tourist Information Centre (TIC)
Marynarki Polskiej 7
phone: +48 59 814 71 70
City library
Kopernika 22, phone: +48 59 814 60 83

CULTURE

Centre for Creative Activities
- Baltic Gallery of Contemporary Art
Gen. Zaruskiego 1a, phone: +48 59 814 52 95
www.baltic-gallery.art.pl
Cultural Centre and Baltic Cultural Centre
Kosynierów 19, phone: +48 59 814 49 19
www.dk.ustka.pl
City library
Kopernika 22, phone: +48 59 814 60 83
DELFIN Cinema
Marynarki Polskiej 1
phone: +48 602 772 575
phone: +48 602 274 390
www.kino.ustka.pl

BANKS

Bank Zachodni WBK S.A.
- Marynarki Polskiej 68C
EXCHANGE+ATM
Bank Spółdzielczy SGB
- Marynarki Polskiej 38
EXCHANGE+ATM
- Wilcza 1
CASH POINT+ATM
- Grunwaldzka17
ATM (in Marina shopping mall)
Bank BPH S.A.
- Jagiellońska 18
EXCHANGE+ATM
Bank Pekao S.A
- Marynarki Polskiej 81C
EXCHANGE+ATM
Bank PKO BP
- Kopernika 22
EXCHANGE+ATM
- Słupska 3, (ATM only)
- Marynarki Polskiej 82
ATM only – (Delfin cinema)
Bank BGŻ BNP Paribas
- Marynarki Polskiej 44 – ATM
Euronet ATM
- Sprzymierzeńców near NETTO
- Marynarki Polskiej 69
near "Alkohole na prezent" shop
- Promenada Nadmorska (Seaside
boardwalk), near concert bowl
(in high-season)
- Kwiatowa 1, BIEDRONKA indoors
- Pl. Dąbrowskiego, near BIEDRONKA
- Ogrodowa 1, near INTERMARCHÉ
- Grunwaldzka, Marina shopping mall
- Pl. Wolności near Feniks shopping mall
FOR PET OWNERS
Veterinary Clinic for Pets
Bursztynowa 10, phone: +48 59 814 46 70
www.weterynarz.ustka.pl
Tygrysek Veterinary Health Centre
Kościelna 5, phone: +48 781 189 488
www.weterynarz.afr.pl
Animal Protection Guard
phone: +48 519 467 659
AUTOMOTIVE
Tyre fitting
Pułaskiego 36, phone: +48 59 814 53 01
phone: +48 501 620 539

Moto Auto

Słupska 12, phone: +48 59 814 60 16

Auto Serwis Śliwiński

Krasickiego 34, phone: +48 59 814 52 33

Car repair shop

Rzemieślnicza 4, phone: +48 59 814 44 62

Car centre

(diagnostic station, car wash, mechanics)

Westerplatte 11, phone: +48 59 814 78 04

phone: +48 507 984 283

FUEL STATIONS

Orlen, Grunwaldzka 1 (+GAS)

6:00am – 10:00pm (July – August 24h)

Oktan, Słupska (+GAS)

6:00am – 10:00pm

Inter Marche 24/24, Słupska

TAXI

City Taxi (on the Ustka-Słupsk route)

phone: +48 19 666, +48 600 879 627,

+48 603 889 629

Taxi Rondo, Plac Dąbrowskiego

phone: +48 59 814 46 16

Expres Taxi

- Dąbrowszczaków

- Grunwaldzka near OSiR stadium

phone: +48 59 814, +48 59 05

Non Stop, Wilcza

phone: +48 59 814 65 27

Taxi Nord, 9 Marca 6,

phone: +48 59 814 31 43

Taxi Ustka, Grunwaldzka 4

phone: +48 59 814 44 63

Taxi BUS 24 Ustka (from 6-8 people)

Marynarki Polskiej

phone: +48 882 900 950

Radio Taxi, Marynarki Polskiej 78

phone: +48 59 814 67 77

CAR RENTAL

Autohasan, Słupsk, Ustka

phone: +48 785 064 161

www.autohasan.pl

Avis, Ustka, phone: +48 695 361 247

8:00am – 6:00pm, www.avis.pl

CAR PARKS

Free parking lot: Słupska Street

more than 200 parking spaces

Parking lot in Rybacka Street

60 parking spaces

Parking lot by Blücher's Bunkers

9:00am – 9:00pm

PLN 2/hour, day pass - PLN 10

Plaźowy Car Park

(supervised – security cameras)

all day, Kopernika Street, PLN 4/hour

Paid parking zone

(June 15 to September 15

Mon-Fri: 8:00am – 9:00pm)

streets: Marynarki Polskiej, Zaruskiego,

Beniowskiego streets – parking spaces on

the right side of the street,

Leśna, Mickiewicza, Kościuszki,

Kilińskiego, 9 Marca, Pl. Wolności,

Żeromskiego, Kaszubska, Kopernika,

Piłsudskiego, Wczasowa

BIKE RENTAL**Tourist Information Centre**

Marynarki Polskiej 71

phone: +48 59 814 71 70

www.ustka.travel

Blücher's Bunkers

Westerplatte 40 – West Ustka

phone: +48 40- 698 669 446

Bike rental near rope course

"Na wydmię" Wczasowa near

Trakt Solidarności

phone: +48 695 444 219

www.park-linowy.ustka.pl

Bike rental, service shop, Kawisbike shop

(all year round)

Darłowska 7a, entrance behind

Stokrotka pharmacy

phone: +48 796 556 620

www.kawisbike.pl

Jantar Hotel (July to August)

Wczasowa 14

phone: +48 59 814 40 93

www.jantar-ustka.pl

POOLS in hotels

Jantar, Wczasowa 14

phone: +48 59 814 40 93

www.jantar-ustka.pl

Royal Baltic, Wczasowa 26

phone: +48 59 814 77 35

www.royal-baltic.pl

Lubicz Wellness & SPA, Grunwaldzka 14

phone: +48 59 814 31 02

www.hotel-lubicz.pl

Grand Lubicz, Wczasowa 4

phone: +48 59 841 82 00 wew. 860

www.grandlubicz.pl

TOURIST CRUISES ON THE BALTIC SEA**Dragon ships, Unicus Ustka Tour s.c.**

Kościelniaka 13b

phone: +48 698 523 694

www.rejsyturystyczne.pl

Ustka – Bornholm cruises (for groups of 12)

Sea Angel, Ustka

phone: +48 739 25 25 25

www.wyprawy-na-dorsza.pl

WATER SPORTS**na-kajakach.pl rental and trips**

Wodnica 17, 76 270 Ustka

phone: +48 664 349 001

www.na-kajakach.pl

WIR Canoe marina

Rzeczna 1, phone: +48 59 814 74 08

phone: +48 602 753 816

www.orzechowydomek.ustka.pl

Canoeing trips

Wczasowa 5, 76-200 Bydłino

phone: +48 59 847 13 50, +48 691 380 262

www.splywykajakowe.tp2.pl

"Podwodni Słupsk" Diving centre

phone: +48 795 141 913

www.podwodni.slupsk.pl

AQUATOM – Cruises with fast motorboat

Ustka Harbour, phone: +48 503 693 412

SEA ANGLING**Sea Angel**

Ustka, phone: +48 739 25 25 25

www.wyprawy-na-dorsza.pl

Ust-101 phone: +48 888 997 112

www.wedkarstwomorskie.com.pl

NORDIC WALKING**STS "Ustka" Sports and recreation centre**

Grunwaldzka 14, phone: +48 59 814 55 86

www.osir.ustka.pl

HORSE RIDING**"Anka" Horse riding centre**

Przewłoka 3, phone: +48 59 814 81 10

+48 509 560 073, +48 509 292 164

www.stajnia-anka.pl

ROPE COURSES

"Na wydmię" Wczasowa near Trakt

Solidarności, phone: +48 695 444 219

www.park-linowy.ustka.pl

FOOTBALL PITCH**OSiR Sports and Recreation Centre**

Grunwaldzka 35, phone: +48 59 814 55 86

www.osir.ustka.pl

TENNIS COURTS**STS "Ustka" Sports and recreation centre**

Grunwaldzka 35, phone: +48 59 814 55 86

www.osir.ustka.pl

Energetyk Holiday resort

Kościuszki 19, phone: +48 59 815 23 00

www.energetyk-ustka.pl

Ustka Hotel (former Azoty)

Wczasowa 25, phone: +48 59 814 40 8

www.hotel-ustka.eu

Perla Holiday resort and Sanatorium

Wczasowa 27, phone: +48 59 814 64 09,

+48 504 250 434, www.perla.tp1.pl

Grand Lubicz Hotel

Wczasowa 4, phone: +48 59 841 82 00

www.grandlubicz.pl

SQUASH COURTS, CUBE BALL PITCH,**FITNESS HALL, BOWLING****Grand Lubicz Hotel**

Wczasowa 4, phone: +48 59 841 82 00

www.grandlubicz.pl

GYMS**Rondo Jagiellońska 18**

phone: +48 602 443 132, www.rondo-ustka.pl

Grand Lubicz Hotel

Wczasowa 4, phone: +48 59 841 82 00

www.grandlubicz.pl

Heros Recreation and rehabilitation studio

Kościuszki 2, phone: +48 59 814 89 01

HOLY MASSES**Saint Redeemer Church**

Kościelna 4 (near Marynarki Polskiej)

- Sun: 7:00am, 9:00am, 10:30am,

12:00, 4:00pm, 5:30pm

- Mon-Sat: 7:00am, 5:30pm

Holy Virgin Mary Star of the Sea Church

Armii Krajowej 2

- Sun: 7:30am, 9:30am, 11:00am, 12:30pm,

5:00pm (July – August: 7:30pm)

- Mon-Sat: 8:00am, 6:00pm

Saint Padre Pio Church,

Wilcza 1A (near Darłowska)

Sun: 8:00am, 10:00am, 12:00, 6:00pm

(July – August: 7:00pm)

- Mon-Sat: 6:00pm

Saint Mark the Evangelist Church

Komandorska 63, Ustka Lędowo

- Sun: 9:00am, 11:00am

- Mon-Sat: 8:00am

Additionally, in May and October: 5:00pm

Ustka events calendar for 2017 summer season

10 June – MUD MAX Dolina Charlotty – Ustka

An extreme obstacle race along the Dolina Charlotty – Ustka route. For more information, go to www.mudmax.pl

24 – 25 June – Charlotta Ustka Enduro Extreme

A truly spectacular hard enduro motorcycle race which takes place in the picturesque scenery of Ustka beach and harbour.

30 June – 1 July – Lech Fire Festival

Spectacular light and sound shows by the best firework show companies. Concerts by Dr Misio and Lao Che.

8 July – "Ustka na fali" City Game

A city game which resonates with seaside atmosphere. A wonderful adventure – both for families and lone explorers. On this day, Ustka will turn into a great game board.

15 – 16 July – Bielsko-Biała and the Beskid Mountains in Ustka

Presentation of highland traditions and culture, a stand with regional cuisine of the Beskids, music performances.

22 July – Cooking Challenge

Culinary demonstrations by participants of the popular "Master Chef", "Hell's Kitchen", and "Top Chef" cooking shows. The event will be hosted by the actor Tomasz Oświeciński. Concert by Brathanki.

14-15 August – "Dożynki rybne" – Ustka Festival

Culinary workshops and demonstrations, free tasting, fish market, fun programme for kids. Concerts by Poparzeni Kawą Trzy and Ania Dąbrowska.

19 August – Final of the "Miss Amber Poland" contest

27 August – "Hip-Hop na fali"

Rap performances, graffiti painting, breakdance shows. Concert by the famous hip-hop artist Tede.

ADVERTISEMENT

TRIPS WITH ULTRA-FAST RIB POWERBOAT

A lover of water madness? If yes, try a trip with ultra-fast RIB powerboats! We serve both groups and individual customers. Ideal alternative for those seeking a bit of oblivion and wishing to feel the wonderful sea breeze. Maximum adrenaline. A true sea adventure.



Ustka harbour (near footbridge)
Phone: +48 790 401 209
www.rejs-ustka.pl



**2016 MOST BEAUTIFUL SPA
AWARD GRANTED BY
THE "EDEN" MAGAZINE
Best holistic SPA**

**BEST HOTEL AWARD 2015
Winner in the
SPA category**



Where the exceptional becomes everyday experience and where your dreams come true...



Designed especially for our Guests, Royal Baltic 4* Luxury Boutique Spa Hotel – together with its magical Spa & Wellness zone – invites you on an exotic journey to the world of spa. A touch of luxury will definitely lift your spirits. The inimitable and unique atmosphere, spacious and stylish interiors, delicious cuisine, and a wide range of spa treatments are bound to help you relax and regenerate. Royal Baltic 4* Luxury Boutique Spa Hotel, well-reputed both in the domestic and foreign hotel market and considered to be one of the most beautiful spas at the Baltic Sea, is synonymous with luxury. We guarantee the highest standard of care for our Guests' physical, spiritual, and emotional well-being.

Situated in the fashionable resort of Ustka, in close proximity to the beach, Royal Baltic 4* Luxury Boutique Spa Hotel is hidden away in a pine forest. Thanks to the Hotel's picturesque location, beautifully surrounded by coastal nature, we have managed to create a family oasis of relaxation. The place is perfectly suited for a family stay, a romantic spa weekend, an unforgettable business meeting, as well as for a conference. Royal Baltic 4* Luxury Boutique Spa Hotel is an inimitable combination of three elements: harmony, health, and luxury, all of which guarantees unique and unforgettable experiences. Discover the world of ultimate relaxation and offer yourself unique moments – visit Royal Baltic 4* Luxury Boutique Spa Hotel and its "Royal – SPA – Abu Dhabi" pampering zone at the Spa & Wellness Centre.

Artists and culture

The Baltic Gallery of Contemporary Art

The Baltic Gallery of Contemporary Art is the only cultural institution of Pomorskie Self-government whose goal is to promote modern art. The gallery has three exhibition facilities: the Witches' Tower, the Small Gallery, and the Centre for Creative Activities.

The Baltic Gallery was established in 1987 in Ustka and is located in the old granary. In 2013, the name of the gallery was changed into "Centre for Creative Activities". The name change, together with the change in the image of the gallery, was introduced as a result of successful completion of a project entitled "The Comprehensive Program for the Development of the Baltic Gallery of Contemporary Art – Creating the Centre for Creative Activities in Ustka". The Centre for Creative Activities has been launched in the wake of full modernisation of the granary, a modest part of which was previously occupied by the Baltic Gallery of Contemporary Art. Currently, the whole granary building is operated by the Baltic Gallery of Contemporary Art. It is the first centre of this type in Poland and one of the few that have so far been established in Europe and worldwide. Since the reconstruction, the Centre has been furnished with a perfectly equipped sculpture and ceramics studio, as well as a computer- and motion graphics studio. In addition, the Centre has a lecture room and an exhibition hall. Comfortable modern apartments and coffee lounge make this place perfectly suited for artist-in-residence stays. The artists we have been hosting mostly come from abroad. We have had guests from all over the world, including Belgium, Great Britain, China, Japan, Israel, Egypt, Ireland, France, and Ukraine.

The Centre for Creative Activities has been meant as a place for performing interdisciplinary activities related to broadly understood visual arts. Film, music, theatre, as well as performance projects are run here. The most prominent artists – both from Poland and from all over the world – have been invited to the Gallery..

The Baltic Gallery of Contemporary Art

Main seat:
Partyzantów 31a
76-200 Słupsk

phone/fax: +48 59 8425674
e-mail: info@bgsww.pl

The Witches' Tower

Aleja F. Nullo 8
76-200 Słupsk
phone: +48 59 841 26 21

The Centre for Creative Activities

Generała Zaruskiego 1a
76-270 Ustka
phone: +48 59 814 52 95



Children in the City Library in Ustka

The City Library in Ustka

The City Library in Ustka is situated in № 22 Kopernika Street. The library boasts a rich collection of books, which is continuously being updated with new releases, as well as a substantial collection of publications related to the region. It also offers audiobooks, a wide choice of newspapers, magazines and board games, as well as eight computer stations with free Internet access. Tourists and patients alike are welcome to visit the library. In the library hall, a boom fair has been organised where you can buy second-hand books for a song. Throughout the year, the library runs cultural projects and advocates reading, organising meetings with Poland's best novelists, promoting the work of local writers and artists, conducting educational and literary-artistic meetings for children, running book discussion clubs for teenage and adult readers, as well as organising literary workshops.

City Library in Ustka

Kopernika 22
phone: +48 59 814 22 53



The Baltic Gallery of Contemporary Art

Cultural Centre in Ustka

The Cultural Centre in Ustka has two facilities: Cultural Centre (Kosynierów 19) and Baltic Cultural Centre (Kosynierów 21).

The Cultural Centre in Ustka is a local cultural institution which animates the local community and runs art groups and clubs that provide children, teenagers and adults with a high standard of cultural education. The Centre organises exhibitions, shows, festivals, art workshops, concerts and theatre shows performed by local as well as nation-renowned artists. In addition, the Cultural Centre cooperates with other bodies and institutions – not only local ones – by supporting their initiatives and providing them with substantive help.

In the summer season, the Cultural Centre organises numerous activities and events for tourists. These are mostly family outdoor events (at East beach, at the courtyard of Baltic Cultural Centre, and in Promenada Nadmorska Street – the seaside boardwalk). The flagship undertakings organised each summer include: the Baltic Child Song Festival “Bursztynowe Słoneczko” (20th edition this year), UFF(o)A – Ustka Amateur Film Festival, Holiday Film Club, Family Ceramics Meetings, Sand sculptures, the Lighthouse Fest, and “Ustecka Muszelka” tourist singing contest.

The Cultural Centre in Ustka

Kosynierów 19

phone: +48 59 814-49-19

e-mail: dk.ustka@wp.pl

www.dk.ustka.pl

FB: Dom Kultury w Ustce



The Cultural Centre in Ustka in Captain Hasse's House

ZPAP House of Creative Work

The House of Creative Work invites guests for individual stay from the first weekend of May until the end of September. It is a perfect place for plein air painting and outdoor photography, as well as for artistic meetings and conferences. Set in a 19th century manor house, the House of Creative Work is located barely 50 metres from the sea, at the corner of Chopina and Kopernika Streets. The building is one of the most interesting and the best preserved objects in Ustka, and is listed in the Polish Register of objects of cultural heritage. Right after the war, the building has become the seat of the House of Creative Work, operated by the Association of Polish Artists and Designers. The manor house is surrounded by a garden. What adds to the unique atmosphere of this place is the Art Nouveau interior design. The forged metal railings and fencing, the stained glass windows in the mansion tower, and the inlaid verandah ceiling deserve special mention. The House is famous for its delicious cuisine, served in a former stable, where the dining hall is currently located.

Dom Pracy Twórczej ZPAP

House of Creative Work,

Association of Polish Artists and Designers

Chopina 8

76-270 Ustka

phone: +48 532-494-556

www.dpt.nadbaltykiem.pl



House of Creative Work

Artists and Culture

Gallery, Tea House and “(nie)Winna Piwniczka” Wine Cellar

The Gallery was opened in 1991 by Jan Nagórny. Over the past 26 years, the Gallery has extended its scope of activities by opening the “(NIE)WINNA PIWNICZKA” Wine Cellar (1996) and the Tea House (2002). What has not changed is the art gallery feel that this place has always resonated with.

Since the beginning of their activity, the owners (Elżbieta and Jan Nagórny) have organised over 100 exhibitions (often accompanied by music concerts). It is here that the first edition of the annual satirical festival “ŁYK’END SATYRY” took place. Numerous artists – not only from Ustka and its neighbourhood, but also from all over Poland and Europe – have exhibited their work in the Gallery. Among them are Andrzej Graniak, Marek Chmielewski, Florian Kohut, Roman Kwiat-Kwiatkowski, Elżbieta Kulka, Barbara Gebarzewski, Yannick Leider, Chris Eliot, Sylwia Pakulska, Hanna Chroboczek, Tatiana Samoilova, and many others impossible to list here.

In 2011, the Gallery started cooperation with “BALLAD’ART” art collective from Grenoble. “(NIE)WINNA PIWNICZKA” wine cellar is a place where – apart from attending an exhibition and savouring high-quality wine or the regional “siekierka” alcoholic drink – you can take part in a poetry evening. Since April 2016, the Tea House has been a branch of Florian Kohut’s “POD STRACHEM POLNYM” Signature Gallery. Since a few years ago, a cycle of artistic meetings “USTKA STRACHEM MALOWANA” has been organised in the summer season. During these two days, inhabitants of Ustka and tourists alike can watch the process of how paintings of Ustka are created. In the winter season, the owners organise a two-day street fair, to which they invite folk artists and craftsmen from Ustka and its neighbourhood. In the summer season of 2017, Barbara Gebarzewski from Sevres is going to be the Gallery’s guest. In connection with Ms Gebarzewski’s stay, the Gallery owners are planning to organise an exhibition about the history of dolls and dollmaking. It is also possible that the “Herbatą malowane” workshops, which attracted a large audience last year, will be organised once again. Mr and Mrs Nagórny have been awarded the 2016 “Biały Bocian” Award in recognition of their artistic achievements, as well as their contributions to promotion and preservation of cultural property. The Tea House is a place with tradition; with a soul and a heart. It is a place locked in time, where time stops, and where memories are created.

The “Delfin” Cinema

The cinema in Ustka was built in 1937, which means that it is celebrating its 80th anniversary this year. It is one of the oldest still functioning cinemas in Poland. The building owes much of its grandeur to the row of six columns along the façade. Currently, the cinema features modern digital equipment and professional sound system; yet, it has retained the intimate atmosphere of a small traditional cinema. Both blockbuster movies and independent films are screened here. In addition, concerts are frequently performed on the cinema stage. When at the cinema, you are welcome to visit the Ramydada Pub & Cafe, located within the building, and enjoy delicious coffee or alcoholic beverages after the film.

An interesting curiosity is the “W starym kinie” Guest House, an original guest house with rooms that relate thematically to the greatest stars of the silver screen, such as Charlie Chaplin, Marilyn Monroe, Al Pacino, and Audrey Hepburn. Each room has a unique and inimitable décor.

Delfin Cinema

Marynarki Polskiej 82

tel.: 602 772 575, 602 274 390

delfin@kino.ustka.pl

www.kino.ustka.pl



Delfin Cinema

Galeria Winiarnia Herbaciarnia

Marynarki Polskiej 14

phone: +48 59 814 48 83

11 - 13 AUGUST, STARKOWO NEAR USTKA

DeLuxe Festival

2017

★ **FRIDAY AUGUST 11TH**

REAKCJA
ROYAL KIDS OF THE 1977
LARWY POLARNE
PRAWDA
MOLLY MALONE'S
BULBULATORS
KSU

★ **TICKET PRICES:**

1 DAY - 49 PLN

2 DAYS - 69 PLN

3 DAYS - 99 PLN

★ **SATURDAY AUGUST 12TH**

THE GRAVEDIGGER GANG
EWELINA BOGUCKA
THE MOON
HOLD ON
KITTY IN A CASKET
PARAFRAZA
JARY ODDZIAŁ ZAMKNIĘTY
THE SILVER SHINE
DR HACKENBUSH

★
MEETING WITH ANNA SZTUCZKA
AND KRZYSZTOF JANISZEWSKI,
AUTHORS OF THE BOOK
"MY LUNATYCY. RZECZ O REPUBLIC".
THE MEETING'S SPECIAL GUEST
WILL BE ZBIGNIEW KRZYWAŃSKI,
GUITARIST OF THE LEGENDARY
BAND "REPUBLIKA".

★ **SUNDAY AUGUST 13TH**

COCO BONGO
H.LUCYNA
HALF LIGHT
AZYŁ P.
MR. ZOOB
RENATA PRZEMYK

★ **POSTER GIRL CONTEST!!!**★
PRIZE: PROFESSIONAL PHOTO SESSION
+ SURPRISE GIFT★ **EVENT HOST: MAREK WIERNIK**★ **DELUXE FESTIVAL - AN EVENT FOR 999 PARTICIPANTS**

design: siwiludzie@gmail.com



Museum of Bread

Marynarki Polskiej 49
 phone: +48 59 814 48 40
www.muzeumchleba.pl
 April 28 – September 15 (Mon – Sat)
 11.00am – 6.00pm

Museum of Minerals

Limanowskiego 10 by the Boardwalk
 phone: +48 603 081 763
 July 1– August 31
 10.00am – 8.00pm
 April 1 – October 31
 11.00am – 5.00pm

Ustka Regional Museum

Marynarki Polskiej 64 B
 Phone: +48 59 814 33 02
 January 1 – April 27 and
 September 16 – December 30
 for organised groups:
 Phone: +48 509 209 850
 April 28 – June 30 (Tue – Sat):
 11.00am – 4.00pm
 July 1 – September 15 (Tue – Sun):
 11.00am – 6.00pm

Blücher Battery Bunkers

ul. Bohaterów Westerplatte
 Phone: +48 698 669 446, +48 602 158 736
www.bunkryustka.pl
 Open daily
 July, August:
 9.00am – 9.00pm
 September – October and March – June:
 10.00am – 6.00pm
 November – February:
 10.00am – 4.00pm

9 Ustka-Lędowo**Permanent Artillery Battery**

visits scheduled with the
 Tourist Information Centre
 in a two-week advance
 phone: +48 607 799 112
www.9bas.ustka.pl

Lighthouse

Marynarki Polskiej 1
 Phone: +48 691 526 176
 July 1– August 31:
 10.00am until dusk
 Low-season:
 Fri, Sat, Sun
 11.00am – 2.00pm

**Creative Activity Centre
Bałtycka Gallery**

Gen. Zaruskiego 1a
 phone: +48 59 814 52 95
www.baltic-gallery.art.pl
 daily: 10.00am – 6.00pm

**Cultural Centre and
Baltic Culture Centre**

Kosynierów 19
 phone: +48 59 814 49 19
www.dk.ustka.pl
 Mon – Fri 8.00am – 8.00pm
 Sat and Sun – as needed
 Sat 10.00am – 8.00pm

DELFIN Cinema

Marynarki Polskiej 1
 phone: +48 602 772 575
 phone: +48 602 274 390
www.kino.ustka.pl

Municipal Library

Kopernika 22
 phone: +48 59 814 60 83
www.biblioteka.ustka.pl
 Mon. 10.00am – 4.00pm
 Tue – Fri 11.00am – 6.00pm
 Sat. 10.00am – 2.00pm
 July 1– August 31
 closed on Saturdays

*Tourist Information Centre***Tourist Information Centre**

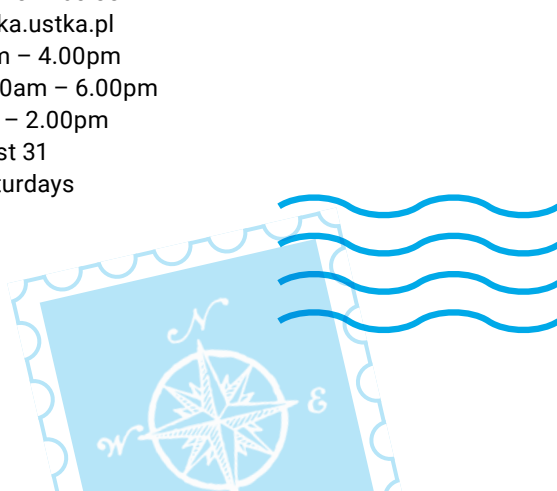
Marynarki Polskiej 71
 phone: +48 59 814 71 70
www.ustka.travel

Opening hours:

January 1 – April 15
 Mon – Fri 10.00am – 4.00pm
 April 16 – June 16
 Mon – Fri 8.00am – 4.00pm

High-season:

June 16 – August 31
 Mon – Sun 8.00am – 6.00pm
 September 1 – October 31
 Mon – Fri 8.00am – 4.00pm
 November 1 – December 31
 10.00am – 4.00pm





ACCOMMODATION, ATTRACTIONS



EVENTS, INFORMATION



WWW.USTKA.TRAVEL

YOU'RE IN THE RIGHT PLACE!

LICENSED TOUR GUIDE FOR USTKA AND ITS NEIGHBOURHOOD

OLD-TIMERS
GUIDED TOURS IN GERMAN
HISTORY, GEOGRAPHY,
AND MUCH MORE...

PHONE: +48 602 158 736 , 698 669 446, 797 384 357

MAIL: BARNOWSKI@WP.PL





OLD USTKA BUILDINGS

“CHATY RYBACKIE” FISHERMEN'S COTTAGES

Sales:
www.utbs.pl

NATURAL MEDICINE

HEALTH SHOP

Sandals that heal all year round

Improve blood circulation and heal foot deformations, heal bunions.

Recommended for sclerosis, obesity, diabetes, varicose veins and flatfoot.

Exceptional arch support

Orthopedic shape, better than any other!

Protects ankles, knees and hips.
Provides comfort and heals flatfoot.

Made from the best possible materials:
natural leather, natural rubber, amber and magnets.



WE RECOMMEND:

Green clay for compresses, face packs and drinking, professional and affordable handbooks directly from the author, natural liquors, cosmetics, traditional herbs, anti-snoring products and foot accesories!

TREATMENTS:

**FEET REFLEXOLOGY,
MASSAGE, AND
EAR CANDLING**

Visit our new feet-related health blog

"STOPY KRZEPIĄ"

www.lewandowicz.pl



HEALTHY BODY STUDIO

Krzysztof R. Lewandowicz

Movement coach

Kopernika 16
76-270 Ustka

phone/fax: 59 814 49 58
mobile: 602 738 092

DROP BY OR CALL FOR A FREE CATALOGUE OF 350 PRODUCTS

Attractions of the Ustka Commune

Just as a pearl shines bright only when fixed in a diadem, Ustka enchants even more thanks to the beauty of the Pomeranian landscape of its commune. The Ustka commune stretches along the seaside from Rowy in the east to the Modła Lake and Zaleskie Bagna marsh reserves in the west. It also covers farming villages in the coastal strip, 10 km into the land. Beautiful beaches, forests, dunes, lakes, meadows and turfs, together with well-preserved ancient architecture encourage biking, walking, horse riding, and canoeing trips.

Beaches

The commune is divided in two by the Słupia River. Unfortunately, access to the beaches on the western side is limited by military grounds. However, a picturesque passage to the sea has recently been opened near the village of Modlinek. The path leads along an old, post-German railway embankment at the foot of the mysterious Ognica hill.

In Ustka and east of the Słupia River, there is nothing that would block access to beaches. You can thus walk the beach from Ustka to Rowy, passing the picturesque mouth of the Orzechówka creek and the so-called King's Throne in Orzechowo Morskie. A couple of gloomy legends are connected with the creek. Medieval pirates are rumoured to have killed their hostages here – hence the brook's informal nickname is "Cadaver Creek". King's Throne, on the other hand, is

Mouth of the Orzechówka River



Beach in Rowy

a high hill from which you can admire a beautiful view to the sea. One of the attractions of Orzechowo is an observation tower, made available by State Forests, and a nature trail leading through the Orzechowo Dune.

Poddąbie at the seaside

Poddąbie is located midway between Ustka and Rowy. In the past it was called Nowy Strąd, from the German word "Strand" meaning beach. This relatively young village was founded in the second half of the 18th century by Prussian King, Frederick the Great. Nowy Strąd took the "Poddąbie" name from the old medieval settlement of "Poddamp", which ended its existence in 1914 after a heavy storm. The settlement was located at the edge of a gorge curved by a small creek about 1 km to the west from present-day Poddąbie. Next to the place where this settlement was once located, there is a footbridge connecting both edges of the gorge.



Beach in Dębina

Dębina

Dębina is famous for its cliff's, exceeding 20 metres in height. It is a true paradise for paragliders who, under favourable winds, can climb into the air from here. In the past there were glassworks in Dębina. Until today you can find green transparent glass clods in the soil. In the communist period, there was a top-secret on-shore missile station in Dębina. What has remained of the station is ruined military facilities on the high cliff.

Rowy

This place is bustling with life especially in the summer, as it is one of the most popular Baltic Sea bathing resorts. For many years now, nudists have enjoyed the beach east of Rowy. The Łupawa River, which leaves the Gardno Lake before Rowy, flows into the Baltic Sea just here. In the mouth of this river, there is a small picturesque harbour with small concrete wave breakers. www.port-rowy.pl

The Łupawa River is a paradise for anglers, whom you can meet all year round along the river banks on both sides of the bridge. If you prefer staying active, we recommend canoeing, walking, or cycling trips to Słowiński National Park, which begins just here. Even a shortest walk – about 2 km long – to the vantage platform near the Gardno Lake provides an unforgettable panorama of the lake and the Rowokół hill.

In high-season, in Rowy you'll see plenty of stuffed teddy bears, crocodiles and frogs, and a rather largish grasshopper, similar to the one which you can see in the coat of arms of the Ustka commune. This is because national Stufed-Toy Rallies (Zjazdy Maskotek®) are organised here every year. National Parade Orchestra Contest is another event organised here cyclically.

Also, open-air painting and sculpture workshops for amateur artists are organised here. Grand sculptures in wood, donated by the artists after the events, decorate many streets of Rowy. These works of art are thematically connected with the legends and daily life of the local people.



Walking trail in Rowy

Mysteries of the church in Rowy

The oldest church in Rowy was located on a hill between the village and the lake. There also was a graveyard where castaways from various countries were buried. The present-day church was built from ashlar in the 1940s. One of the stones is black and is rumoured to get damp when the weather changes – in this way, the stone warns fishermen against possible storms. A legend says that the stone is black because it was dropped here by the devil; in fact, it is vein quartz, a rare erratic distinguished by its exceptional hardness. They say that someone tried to break it and then caused a crack by heating the stone in the fire – to no avail, and hence the black colour.



"Bałtyk Apartamenty" is a housing and vacation centre in a very intimate location in Poddąbie near Ustka, just 300m away from a broad, sandy beach, in the middle of a picturesque forest.

"Bałtyk Apartamenty" offers 20 apartments, each with 2-3 rooms for 2 to 6 people. In each apartment you will find a fully equipped kitchen annex and a TV set. Modern bathrooms with floor heating. Traditional fireplaces. You can also buy an apartment for yourself.

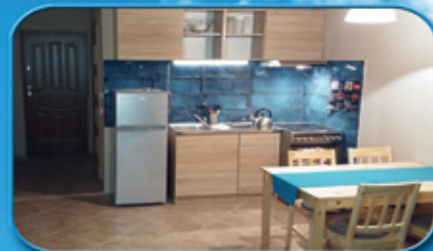
The slightly hilly landscape invites walking and cycling - Poddąbie is a perfect starting point for trips. It is exactly here that the Słowiński National Park, entered into the UNESCO World Heritage List, starts - explore its moving dunes, the Gardno Lake, the lighthouse in Czołpino, and the beautiful walking trails.

Come and visit us!

Call us: +48 663 999 125

Drop us a line: recepca@hotelbaltyk.pl

www.BaltykApartamenty.com



HOLIDAY TOURIST CARD 2017

SPA TAX PAY AND WIN

A ONE-WEEK FAMILY STAY AT "JANTAR" HOTEL IN USTKA
AND OTHER ATTRACTIVE PRIZES

FOR MORE INFORMATION, VISIT WWW.USTKA.PL

SPONSOR OF THE MAIN PRIZE





Holiday connection Warsaw – Tricity – Ustka

Check out the timetable
and our attractive prices at
www.sloneczny.mazowieckie.com.pl
or contact our Call Centre:

+48 22 364 44 44



Take your dog or bike with you free of charge!



MAPS
AND GUIDES

SOUVENIRS



BUS AND
TRAIN TICKETS



BIKE RENTAL



FREE PROMOTIONAL
MATERIALS

LUGGAGE
STORAGE



INTERNET ACCESS



**TOURIST
INFORMATION
CENTRE IN ROWY**

Nadmorska 17
biuro@rowy-it.pl
phone: +48 59 814 18 18

open in high season



Interesting places

Przewłoka settlement and village

It borders Ustka from the eastern side. There are many pensions and farmhouses here. The region has a rich history. In the 1970s, in the Przewłoka settlement, a Pomeranian culture burial ground, aged nearly 2500 years, was discovered. Przewłoka itself was first mentioned as Preuloca, a fishing settlement on the shore of a lake. The lake was situated between the Przewłoka settlement and Ustka, in a peculiar basin, where therapeutic peat can nowadays be found.

In 2015, the seat of the Słowińska Fisheries Group was built here, together with an outdoor gym. In the village there are also playgrounds and a multi-purpose sports court.

Near the very border with the town, there is the characteristic Holy Virgin Mary Star of the Sea Church, built on a hexagonal star plan. A "papal oak" grows in front of the church. At the junction of Armii Krajowej and Ustecka streets, in front of the church square, there is Monument of Polish Underground State.



Holy Virgin Mary Star of The Sea Church

Machowino

Machowino features a Gothic Revival church of 1892, with an interesting location and the oldest tombstone in the Słupsk district; the tombstone dates back to 1596 and was moved here from an ancient temple. In all probability, it commemorated Lorenz von Schwabe, owner of Machowino. An old evangelical graveyard with characteristic, cast iron crosses has also survived until today. Machowino and Machowinko are places where you can still admire the parks and palaces of the ancient Prussian Junker families. Currently, nursing homes operate in both palace buildings.

Extreme Rope Course in Rowy

This is a perfect place for people who, after basking on a sunny beach, would like to move a bit and feel the thrill of emotion. Four courses are available: training, kid, medium-difficulty, and difficult. Each has as many as 60 obstacles, including zip lines.



Rope course in Rowy

Objazda and Bałamątek

In Objazda, take a look at one of the oldest timber framed wattle and daub churches in the Pomeranian region: the church under the auspices of Holy Mary of Częstochowa. The building was funded in 1606 by an heir of Objazda. Behind the church, you can enjoy a walk in the palace park. Not far from here, in Osieki Słupskie, there is a park where, as rumor has it, edible chestnuts grow. From Osieki it is already very close to Dominek, a village in whose vicinity Gabel was located. Gabel, which translates as "fork", is the German name for the railway station which was functioned in the fork of local railways from Smołdzino and Słupsk. When driving from Objazda in the direction of Rowy, you will reach a locality called Bałamątek, which was previously called Alte Mühle

– Old Mill, as a water mill used to be here. It is the stones of this mill that served as building blocks for the church in Rowy.

Grabno and Zimowiska

On the road from Słupsk to Ustka, there are the connected villages of Grabno and Zimowiska. A legend says that inhabitants of Ustka moved there for winter to protect themselves from storms. This would explain the name “Zimowiska”, which translates into English as “winter camp”. The small 16th century austere brick Saint Nicolas Church was once the seat of a parish which also covered Ustka. Today, it is the other way round: the main parish functions in Ustka. In a 15th century underground crypt, there still are the remains of von Winterfeld knights, including that of Borchard von Winterfeld, who was beheaded in Sławno in 1485 for road robberies. Winterfelds’ tombstone has been preserved until today, and so has a millstone, built into the outdoor wall at church entrance. This is likely to have been the place where convicts were chained to a pillory as a punishment for their misdeeds.



Saint Nicholas Church in Grabno

The Checked-Houses Land

The western part of the Ustka commune, separated from the sea by military grounds, is still more agricultural than touristy in character. Paradoxically, this has facilitated the survival of many relics of ancient local architecture. In Wodnica, Starkowo, Pęplin, Możdżanowo, and other villages

east of the Słupia River, there still are many authentic quadrilateral crofts with original timber framed wattle and daub buildings. Some of them are nearly 200 years old. Quadrilateral crofts were built-up from all four sides, with the house in the back of the farmyard, the cowsheds and stables on the sides, and a barn with an entry gate on the side of the street. Timber framed wattle and daub buildings are made of black wooden skeletal beams, and the spaces in-between are filled with clay and whitened with lime. This gives an image similar to checker – hence the region is nicknamed the “Checked-Houses Land”.

Among the most interesting timber framed wattle and daub structures are church buildings – don’t forget to visit the churches in Charnowo and Wytowno!



Holy Mary of Częstochowa Church in Duninowo

Duninowo and Zaleskie

The settlement was created near a lagoon, whose remnant is the present-day Modła Lake. The most interesting sight in Duninowo is the 14th century church reconstructed in baroque style in 1878. The property once belonged to von Krümmel knights. According to a legend, one of the knights, named Wulff, killed a priest in the church; they say that he did it to punish the vicar for his greed. In the porch, you can still admire the von Krümmel family tombstone, with a bizarre curse inscribed upon it, and two knight lancets, which have survived until today. The owners of Duninowo changed several times. Interestingly, among its owners was the von Frankenstein family, to whom Duninowo belonged around 1843.

When in Duninowo, it is worth making a trip to the nearby Modła Lake and the bird reserve. Go there with a camera or binoculars. In the past, the lake was much larger. In the times of the Romans and in the Middle Ages, metallurgical furnaces smoked on the sides of the lake. Turf ores were smelted into iron for arms and agricultural tools. This gave rise to "Zaleskie" – the name of this place. Despite what you may think, this does not mean a settlement placed "behind a forest", which the present-day form may imply to a native speaker of Polish, but – presumably – an old metallurgical centre called "Żelaskie" (from the Kashubian word "Żeleszczé"). If you are here, you definitely have to see the 16th century church with a cross commemorating inhabitants buried in the medieval graveyard, and the manor of the von Below family. It is this place that Gerda von Below, a German poet, frequently wrote poems about. From Zaleskie, you can follow a dirt road to the seaside until you reach the place where a settlement called Zaleski Strąd was once located. The fishing locality which, as legend has it, was founded by Swedish castaways, existed until 1958. In the last phase of the settlement's existence, a Polish community of Benedictine-Samaritan nuns lived here, who ran a centre for disabled children. The centre went into liquidation as the nearby military territory expanded.

On a canoe

The Słupia River flows through the commune and flows into the Baltic Sea in Ustka. Słupia is a very interesting water course. Whole-day canoeing trips are organised from Słupsk and Bydlino. There are also shorter trips, lasting a couple of hours, from Charnowo and Wodnica. While it is not the only possibility to get to know these places, you will certainly fall in love with the view from your canoe over the villages of Charnowo and Niestkowo, located opposite to one another on the banks of the Słupia River. The views are truly amazing. In Charnowo, you can admire a well-preserved post-German dairy and a 15th century church with sepulchral crosses of local evangelical priests.

When canoeing between the bends of the Słupia River, you will have an opportunity to admire rare animal species; especially water birds. The areas around Ustka are also very attractive for anglers. Those who are lucky enough happen to angle specimens of bulltrout and salmon weighing as much as several kilos.

On bike

The Ustka commune offers attractive areas for bike tourism. Among others, you can choose the so called "Wound up rail track" trail from Ustka to Rowy (about 20 km), which is a fragment of the R-10 International Baltic Cycling Route. The trail leads along an ancient railway route and its most picturesque stretch leads through a fragment of a beech forest where the embankment reaches the approximate height of a dozen metres. Each year, general Polish bicycle rally is organised here to traditionally inaugurate the summer season. There are also other, shorter trails from Ustka and Rowy suitable for bike lovers.

More information and guides are available in the Tourist Information Centre in Ustka.

Pomeranian Saint Jacob Route

Saint Jacob's Route existed once in the Southern Baltic Region, leading from Königsberg, via Gdańsk and Szczecin to Rostock, and further west. Currently, a project is underway whose aim is to restore this special route and connect the existing heritage with a wider European network. In 1987, Saint Jacob's Route was added to the UNESCO Cultural Heritage List.

A fragment of the Pomeranian Saint Jacob's Route passes through the Ustka commune; this fragment is marked with the characteristic symbol of a shell. In 2015, Marek Kamiński, a polar explorer, was passing this place as he pilgrimaged to Santiago de Compostella to explore his metaphorical Third Pole.



Canoe trip on the Słupia River

Ustka Commune **Useful addresses****TOURIST INFORMATION SPOT**

Rowy, Nadmorska 17
open during school holidays
phone: +48 59 814 18 18

OFFICES

Ustka Commune Office
Dunina 24, 76-270 Ustka
phone: +48 59 814 60 44
Communal Guard of the Ustka Commune

Dunina 24
76-270 Ustka
office open Mon – Fri
phone: +48 59 815 24 60
phone: +48 59 815 24 62
Commune Police
– field patrols
phone: +48 518 530 580
For urgent intervention outside working hours, please call
Police Station in Ustka
phone: +48 59 815 27 00 or 997

POST

Postal Agency
Objazda 77 in ABC shop
Postal Agency
Możdżanowo 37

HEALTH

Bałamątek Healthcare Centre
Bałamątek 18
phone: +48 59 814 17 66
Zaleskie Healthcare Centre
Zaleskie 8
phone: +48 59 814 13 33
Limited service pharmacy
Objazda 77

Mon – Fri 9.00am – 2.00pm
phone: +48 59 843 96 78
Limited service pharmacy
Rowy
June 1 - August 31
open daily: 9.00am – 8.00pm

MUSEUMS

Museum Branch in Rowy
Parkowa 1
Rowy
phone: +48 59 81172 04
www.slowinski.pl
July 1 to August 21
booking only by phone

LIBRARIES AND CULTURAL CENTRES

Cultural Centre of Ustka Commune
Darłowska 3 B 76-270 Ustka
phone: +48 515 135 677
www.kulturaustka.pl
Communal Public Library
Objazda 77 and Library
Branch in Duninowo
Library Spots in Rowy
Rowy, Charnowo, Wytowno, and Zaleskie

INTERNET

- Library Spots in Charnowo and Duninowo and Communal Library in Objazda

REGIONAL HANDICRAFT

Arts and crafts studio "Artkuźnia"
painting and handicraft
Bałamątek 17a
phone: +48 607 412 616
www.artkuznia.eu

Anna and Andrzej Mazur
painting and sculpture
Wytowno 53A
phone: +48 501 270 190
Painting and stained glass-work
Krystyna Czucha
Machowino 41
phone: +48 602 274 563
krysiaczucha.blogspot.com
Painting
Ewa Grużewska
Starkowo 9
phone: +48 603 633 625
Painting, ceramics and stained glass-work
Jolanta Kostka
Wodnica 19
phone: +48 660 436 505

BIKES AND WATER SPORTS

Bike Rental near the Tourist Information Centre
Rowy, Nadmorska 17
July – August
phone: +48 59 814 18 18
Bike rental near Słowiński National Park
Rowy, Parkowa, July – August
na-kajakach.pl
canoe rental and organization of canoeing trips
Wodnica 17
76-270 Ustka
phone: +48 664 349 001
phone: +48 692 356 968
www.na-kajakach.pl

Water Equipment Rental
Rybacka, near the bridge
76-212 Rowy
July – August
9.00am – 8.00pm
phone: +48 607 512 740

HOLY MASSES

- Rowy - Saint Peter and Paul Church
Sunday: 9.30am
July – August
Sat: 7.00pm
Sun: 8.00am, 9.30am, 11:00am, 5:00pm, 7:00pm
- Objazda - Holy Mary of Częstochowa Church
Sun: 8.00am, 11:00am
Summer: Mon – Sat 6:00pm
- Poddąbie
Sun: 5.00pm
- Wytowno - Saint Francis of Assisi Church
Sun: 8.00am, 12.00
- Charnowo - Finding of the Holy Cross Church
Sun: 12.00
- Zimowiska - Saint Nicolas Church
Sun: 10.00am
- Duninowo - Holy Mary of Częstochowa Church
Sun: 8.00am, 2:00pm
Summer:
Mon – Sat 18:00pm

ADVERTISEMENT

landscape painting
and portraits

Arts and crafts studio "Artkuźnia" 76-211 Bałamątek 17A
phone. +48 607 412 616, +48 607 871 002, www.artkuznia.eu

artistic craftwork
made of ecological materials
macramé

Ustka commune events calendar for 2017 summer season

- June 29 – July 1, 6pm

International "Faworyci lata" Festival
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 1, 11am

12th National "Along the wound up rail track" Bicycle Ride
Przewłoka/Poddąbie
- July 2, 9pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 8, 4pm

"Smaki morza" Festival (sea shanties)
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 9, 9pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 12, 9pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Przewłoka, Multi-purpose sports court
- July 15 – July 16, 3pm

11th National "Zjazd Maskotek®" (Stuffed-toy rally)
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 21, 3pm

"Kolorowe Anioły" Summer Festival
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 22, 4pm

Parish Festival, Rowy, Kościelna
- July 23, 9pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- July 26, 9pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Poddąbie, Bike station
- July 29 – July 30, 4pm

9th National Parade Orchestra Contest
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
- August 7 – August 9, 4pm

1st International "Festival of the Performing Arts" Contest
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- August 9, 9.30pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Przewłoka, Multi-purpose sports court
- August 12 – August 13, 3pm

Zaskocz nas na ludowo" Folklore Event
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)
- August 20, 8pm

"Kino na Leżakach" Open-air Cinema
Rowy, Park Rekreacji i Wypoczynku
(public park)





Relaxation

• Spa & Wellness •

Restaurant



Kormoran Wellness Medical Spa
76-212 Rowy
Kościelna 16
+48 59 814 19 41
rezerwacje@kormoran-rowy.pl
www.kormoran-rowy.pl



Kormoran
Wellness Medical Spa

The Smołdzino Commune

This is a true paradise for lovers of active tourism; it's all here – sandy beaches, moving dunes creating Sahara-like landscapes, two large coastal lakes, the Łupawa River, and the incredible history of the Slovincian people. All of this makes this region one of the most attractive tourist destinations not only in Poland, but also in the whole of Europe. It is in this commune that you will find the Słowiński National Park, which is included in the World Network of Biosphere Reserves.

www.slowinski.pn.pl

Slovincians, after whom the park was named, were descendants of Pomeranian Slavic people who settled here in early Middle Ages or even earlier. Slovincians were a true sensation: they retained their language, which sounded like 14th century Polish, until the end of the 19th century. It is because of them that, since 1850, Russian, German, and Polish ethnographers have been coming here, aiming to research the people's language and culture. The memories of Slovincians have survived not only in the local open air museum, but also in legends, names of places, rivers, and forest areas.



Czołpińska Dune



Museum of the Slovincian Village in Kluki

Kluki

The open air museum in Kluki was founded in the former village of Slovincians, who lived here since 18th century until the beginning of 20th century. The settlement is located on the shore of the Łebsko Lake. Three old timber framed wattle and daub farms have given birth to the Museum of the Slovincian Village, founded in 1963. The remaining buildings have been moved from other villages and equipped with tools bought from Slovincians. The open air museum comprises about 20 facilities, including seven houses, two barns, two bread furnaces, a storehouse for boats, and a fishermen's shelter with equipment. Employees of the museum cultivate memories of daily life, customs and history of the Slovincian people. Half a century after the opening of the museum, memories of the last fifteen Slovincians – indigenous inhabitants of the "Checked-Houses Land" – were recorded. The oldest of these people were reaching their nineties. Some admitted that they felt Polish; others claimed that they were German. What they all uniformly agreed on was that they were Slovincians.



Folklore performances during the Black Wedding in Kluki

Attractions of the SmoǓdzino Commune

Wild beaches and dunes

Beaches here are wide. They have never been touched by a human hand. In summer, you can find plenty of space here at any time of day. The beaches delight with their velvety sand, which has been polished by the waves of the Baltic Sea for thousands of years. The moving dunes are a sensation on a pan-European scale. There are many walking trails leading through this Polish Sahara. The dunes cover more than 327 km² and stretch between Rowy and Łeba, mostly on the spit between the Łebsko lake and the sea. The highest dune, Łacka Góra, rises to 35 m above sea level.



Beach in Czolpino

Bikes and Łupawa

In the SmoǓdzino commune, bikes take the lead as a means of transport. This region is a true paradise for those who prefer off-road sightseeing. On a bike, you can get almost everywhere here. The majority of private lodgings, farms, agricultural centres and places visited by tourists are equipped with bike racks; this also applies to shops.

The network of attractive bike paths crossing this region includes, among others, the R-10 International Baltic Cycling Route, the "Golden Sand Path", and many connection roads. The total length of the paths in the commune exceeds 200 kilometres. There are two bike rentals operating here; in addition, many lodging owners also have their own bike fleets.

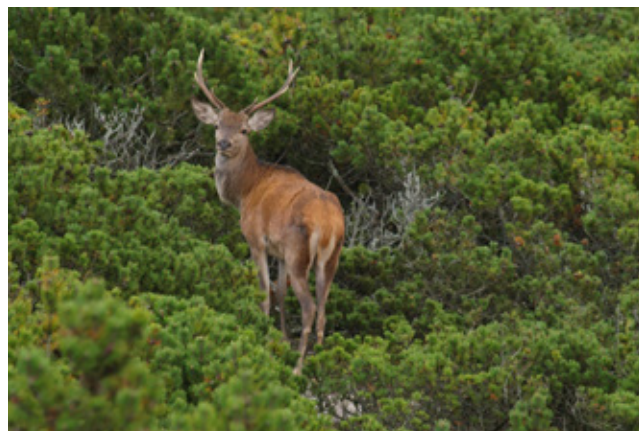
The Łupawa River, typically lowland and with a lot of meanders, offers interesting recreation possibilities. Canoeing

trips are by no means the only attraction here. There is a walking and bike path running along the river bends. Thus, be it on foot or by bike, you can admire the river's oxbow together with its beaver habitats. When on a bike, take a look at the open-air gallery stretching from SmoǓdzino to Łokciowe, entitled "I'm carved by my bike". Massive sculptures depict people in 1:1 scale in various poses.

Once a year, in mid-July, extreme "meandering" – a swim for lovers of the rushing current of the river – is organised on the Łupawa River. Participants are recommended to wear swimming wetsuits. The Łupawa River also offers numerous and rich angling grounds.

Close to nature

Due to the close neighbourhood of Słowiński National Park, the forests here are full of horned cattle and deer. Birds, in their great variety, can be observed virtually anywhere. Birdwatching has been gaining popularity over the recent years. A couple of private lodgings are equipped with professional equipment. Observation safaris are also organised. The eastern part of the Gardno Lake is included in Strict Protection Zone "Gardnieńskie Łęgi", the "Nesting Sites of Gardno". Near SmoǓdzino, you are highly likely to hear the characteristic calling of cranes – a sound which is one of the most popular field noises here. The area has many natural attractions, including 16 beeches grown together, and deer rutting areas in Kluki and on the meadows of Gardno.



Wild nature

Culinary attractions

Smółdzino, Gardna Wielka and the neighbourhood make up an area which is particularly interesting for gourmands. You can buy natural products directly from farmers in the villages. Bazaars, where local producers of bio-food offer their products, are organised here in the summer. You can't miss the sour soup (żurek) served in "U Dargoscha" inn in Kluki, the game in "U Bernackich" inn in Smółdzino, Jasia's dumplings (pierogi), the home-made lunches in "Po drodze", and the traditional liquors prepared by ladies from the "Słowiniec" association. In Gardna Wielka, we wholeheartedly recommend the local bakery, as well as Zbyszek Przysiecki's smokehouse with an open-air company store. Here, you can savour smoked salmon or trout, served straight from the furnace.

For history lovers

If you enjoy discovering traces of the past, you'll certainly fall in love with the Smółdzino commune. In each village area, protestant graveyards have survived – these have recently been revitalized. You would certainly enjoy visiting the 17th century palace and park in Żelazo, once the property of the Prussian von Bandemer family. The present-day church in Gardna Wielka was erected in 1852, in the place where the previous, 13th century Saint Stanislaus Church stood, and which was probably one of the oldest churches in the region. At the same hill as the church, a stronghold ("gród") was located; this is where Gardna took its name from. In front of the church, there are a couple of obelisks and graves. The obelisk that commemorates the most tragic event is the one built in honour of the casualties of the crash of two boats on the Gardno lake. The crash happened on 18 July 1948, and 22 female participants of a scout camp from Łódź died in it.

In 1632, princess Anna von Croy initiated renovation of the church in Smółdzino. The church itself is frequently associated with pastor Michał Mostnik (Pontanus), who printed religious books in the language of the Slovincian people in the 17th century. The relics retained in the church are less-known. These are the remnants of Saint Castus and Emilius, Christian martyrs from the 3rd century, coming from the region of ancient Carthage in North Africa. The Catholic Church commemorates them on May 22nd. The Smółdzino



Holy Virgin Mary Church in Gardna Wielka

hydroelectric power plant, propelled by the current of the Łupawa River, was built mostly by Russian prisoners-of-war, captured by Germans during the campaign in the Masuria region in World War I

Vantage points

The lighthouse in Czołpino is situated 1000 metres away from the coast, on a 56-metre high dune covered with forests. The lighthouse first entered service in 1875. In summer, you can enjoy the views of the moving dunes and the lakes Łebsko and Gardno from here.

On the Rowokół Mountain, called the Holy Mountain of the Slovincian people, there is an observation tower. The mountain rises up to 115 metres above sea level. In the past, this was a place of worship for both heathens and Christians. Until 1530, there was a chapel under the auspices of Saint Nicolas.

The Łącka and Czołpińska dunes are called the "Crown of Smółdzino". Góra Łącka mount, on the Łeba Spit, rises up to 30 metres above sea level. From the hill, you can enjoy a beautiful view to the spit itself, the sea, and the Łebsko Lake. The Czołpińska Dune is located on the red trail, ca. 2 km from Czołpino.



Lighthouse in Czołpino

Smółdzino Commune **Useful addresses****TOURIST INFORMATION****Tourist Information Centre
at the Smoldzino
Commune Office**

Kościuszki 3
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 72 15

OFFICES, INSTITUTIONS**Smoldzino Commune Office**

Kościuszki 3
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 72 15

**Police Station in Smoldzino,
seat in Gardna Wielka**

Kościuszki 22
phone: +48 59 846 33 33

HEALTH**Family Outpatient Clinic
NZOZ Violetta Kazimieruk**

Bema 12
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 73 30

**Independent Public
Healthcare Centre**

Ogrodowa 12
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 73 76

**Independent Public
Healthcare Centre**

Plac Wolności 7
76-214 Gardna Wielka
phone: +48 59 846 33 40

Calendula Pharmacy

Ogrodowa 12
76-214 Smółdzino
phone: +48 505 965 470

POST**Post Office**

Mostnika 4
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 73 20

Postal Agency

Pl. Wolności 9
Gardna Wielka

BANKS**Spółdzielczy Bank**

+ATM
Kościuszki 1
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 73 05

CAR**Fuel Station**

Daszyńskiego 1
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 811 72 36
open: 5.00am – 5.00pm
(July – August:
5:00am – 7:00pm)

HOSTELS**School Youth Hostel**

Boh. Warszawy 48
July – August

MUSEUMS**Museum of the Slovinian
Village in Kluki**

Kluki 27
76-214 Smółdzino
phone: +48 59 846 30 20
www.muzeum.kluki.pl

**Museum of Słowiński
National Park**

Mostnika 1
76-214 Smółdzino
SPN – phone:
+48 59 811 72 04,
Museum – phone:
+48 59 848 91 31
www.slowinski.pn.pl
Museum Branch in Rąbka
Rąbka 3,
phone: +48 59 848 91 33

open: 9.00am – 3.00pm
all year round, for groups only,
booking by phone

**LIBRARIES AND
CULTURAL CENTRES****Commune Library in
Smoldzino and branch
in Gardna Wielka**

phone: +48 531 808 207
**Communal Cultural Centre
in Smoldzino**
Bohaterów Warszawy 30
76-214 Smółdzino
phone: +48 531 808 206
www.goksmoldzino.pl

HANDICRAFT**“Słowniec” Association
for Development of
Rural Tourism**

Embroidery, painting, handicraft,
ceramics
phone: +48 59 811 73 55
www.slowiniec.pl

**WATER POWER PLANT TRAIL
ON THE ŁUPAWA RIVER**
**Smoldzino water power
plant on the Łupawa River****BIKES****U Bernackich Bike Rental**

Bohaterów Warszawy 26
Smoldzino
June – August
phone: +48 505 113 131
www.ubernackich.pl
Zdrowe Koła
Słowackiego
Gardna Wielka
phone: +48 603 548 994
phone: +48 606 891 668
www.zdrowekola.pl

Baza Pod Lasem

Żelazo Pod Lasem 33
Smoldzino
phone: +48 781 515 970
www.podlasem.org

HORSE RIDING**Baza Pod Lasem**

Żelazo Pod Lasem 33
Smoldzino
phone: +48 781 515 970
www.podlasem.org

WATER SPORTS**Surf Camp Gardno**

phone: +48 601 655 189
phone: +48 609 485 199
www.surfcamp-gardno.pl

CAMPSITES**Camp Classic**

Smoldziński Las
phone: +48 691 808 771
www.camping-nad-morzem.pl

Baza Pod Lasem

Żelazo Pod Lasem 33
Smoldzino
phone: +48 781 515 970
www.podlasem.org

HOLY MASSES**Smoldzino****Holy Trinity Church**

Sunday:
8:30am, 11:30am
July – August:
8:45am, 7:00pm

Smoldziński Las**Holy Family Church**

Sunday: 10.00am

Gardna Wielka**Visitation Church**

Sunday:
8:45am, 10:30am, 12:00

Smółdzino commune events calendar for 2017 summer season

May 1 – May 3

The Black Wedding

Museum of the Slovenian Village in Kluki

Every Sunday in July and August:

"W niedzielę u Klicków"

(Sundays at the Klick family)

Museum of the Slovenian Village in Kluki

July 1 – August 31

"Czyste plaże" (Clean beaches) Campaign

July 1

LIFENaturalSłowinskaPL Festival

Village park in Smółdzino

July 8

Dancing party

Communal Cultural Centre (GOK) in Smółdzino

July 10 – July 16

Sailing training camp

Gardna Wielka

July 18 – August 12

Back in time: Slovenian croft in 1917, 1934, 1941, and 1951

Museum of the Slovenian Village in Kluki

July 22

1. Dancing party

Communal Cultural Centre (GOK) in Smółdzino

2. 70th Anniversary of the Smółdzino Volunteer Fire Brigade and Open Day at the Fire Station

Smółdzino Volunteer Fire Brigade

July 23

Smółdzino Commune Mayor's Cup:

Sailing Race on Gardno Lake

July 29 – July 30

1. Smółdzino Festival (Smółdzino Days)

(opening event "Cudze chwalicie, swego nie znacie" Village Art), Smółdzino

2. Smoldzino Commune Mayor's Cup:

Summer Bridge Competition (round 3)

Communal Cultural Centre (GOK) in Smoldzino

August 5

5th Ecology Picnic for Families

Słowiński National Park

August 11

Night of stars – a night picnic

Smoldzino Village Authority

August 12

Open Day at the Fire Station

Smoldzino Volunteer Fire Brigade

August 19

1. Dancing party

Gardna Wielka

2. "Wkoło ryby"

Museum of the Slovenian Village in Kluki

August 26

1. "End of Summer" Festival

2. Smoldzino Commune Mayor's Cup:

Summer Bridge Competition (round 4)

Communal Cultural Centre (GOK) in Smoldzino

September 2

Communal Harvest Festival in Żelazo

September 10

53rd Gardno Lake Cup: Sailing Race

September 17

"Jesień się pyta, co lato zrobiło"

open-air event

"End of Summer" fest at the

open-air museum

Museum of the Slovenian Village in Kluki

September 21 – September 22

Celebration of the 50th Anniversary of the Słowiński National Park



Famous inhabitants of Ustka

Tomasz Iwan

Tomasz Iwan is a 46-year-old Polish former professional footballer and member of the Poland national football team. Since 31 October 2013, he has been the Organisational Director of the Poland national football team.

He began his football career in 1988, in the Jantar Ustka sports club. He made his debut in the Ekstraklasa, the top Polish professional league, in 1991, for Olimpia Poznań, and in 1994 he joined his first foreign club, Roda JC Kerkrade.

A year later, he won the the "Piłka Nożna" Magazine Plebiscite in the category "Discovery of the Year". Over the next 7 years (with a short break), he was playing in the Dutch football league. While he was playing for PSV Eindhoven, the team won two national championships. In the years 2002-2005, he was playing for Austrian clubs.

He made his Poland national football team debut on 16 August 1995, in the Poland vs. France match in Paris. His last appearance on the national team was on 17 April 2002, in the Poland vs. Romania match in Bydgoszcz. While on the Poland national football team, he played 40 matches and scored 4 goals.

In the 2005/2006 season, Tomasz Iwan came back to the Ekstraklasa, playing for Lech Poznań. Once the season was over, he finished his sports career..

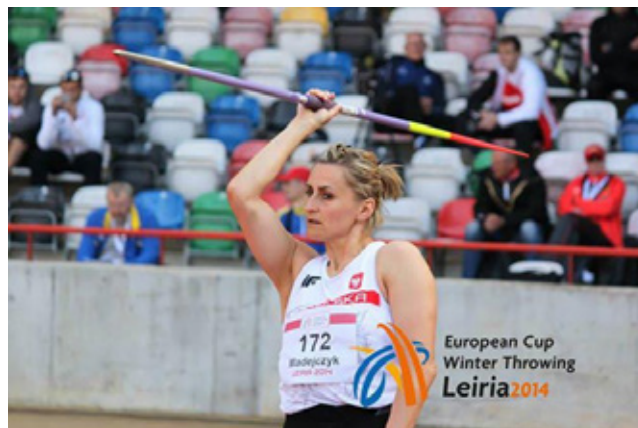


Klaudia Maruszewska

Klaudia Maruszewska is a promising 20-year-old Polish athlete and javelin thrower. Since 2010, she has been a member of the "Jantar Ustka" Athletic Sports Club.

She has won medals in the Polish Youth, Younger Junior, as well as in Junior Athletics Championships.

She has won a gold medal at the 2016 World U20 Championships in Athletics, held in Bydgoszcz, where she established her life record with a throw of 57.59 m.



Barbara Madejczyk

Barbara Madejczyk is a 41-year-old Polish athlete, member of the "Jantar Ustka" Athletic Sports Club, who specialises in javelin throw.

She was the gold medalist in the 2003 Summer Universiade in Daegu. Throughout her career, she has won 15 medals in the Polish Senior Championships in Athletics: she has five gold, six silver, and four brown medals.

She was 12th in the 2004 Summer Olympics in Athens, and in 2005 she twice broke the Polish record, with a throw of 61.72 m (18 June, Florence) and 63.03 m (3 September, Paris).

On 26 June 2006, during the 2006 European Cup, she established the Polish record and, simultaneously, her life record, with a throw of 64.08 m. In 2006, she came 7th in the European Athletics Championships, and in 2007 she was 9th in the World Championships in Athletics. She was a finalist at the 2008 Summer Olympics in Beijing. She has repeatedly represented Poland in the World Championships in Athletics, the European Athletics Championships, as well as in European Team Championships.





XI ROCK LEGEND FESTIVAL

Dolina Charlotty

The HITS And Nothing BUT The Hits!



**THE
ORCHESTRA**
starring former members of
ELECTRIC LIGHT ORCHESTRA



ARW

**JON ANDERSON
TREVOR RABIN
RICK WAKEMAN**

12th July

13th July



13th August

15th August

TICKETS: [TICKETPRO.PL](https://www.ticketpro.pl)



SOUVENIRS

LUGGAGE STORAGE

**PARENT AND
CHILD PLAY AREA**

INTERNET ACCESS

AUDIO GUIDES

**BUS AND
TRAIN TICKETS**

**ACCOMMODATION
SERVICE**

BIKE RENTAL



**TOURIST INFORMATION
CENTRE IN USTKA**

Local Tourist Organisation
"Ustka and the Słupsk Region"

Marynarki Polskiej 71

76-270 Ustka

biuro@lot.ustka.pl

+48 59 814 71 70

www.ustka.travel

**MAPS
GUIDES**

in high season, we run additional tourist information points
in Promenada Nadmorska Street (the seaside boardwalk) in Ustka,
and in Nadmorska Street in Rowy